

DEBRECZENI FÜGGETLEN UJSÁG

pártoktól független politikai napilap.

ELŐFIZETÉSI ÁR: Helyben: Vidéken: Egy óra. I kor. Egy óra. I kor. 50 Hll Negyedévre 3 Negyedévre 4 50 .		Felelős szerkesztő: Dr. HEGEDŰS LORÁNT. Kiadók és laptulajdonosok: HOFFMANN és KRONOVITZ.	Szerkesztőség és kiadóhivatal: DEBRECZEN, Piacz-utca 49. szám.
---	--	--	---

A miniszterelnök a munkapártban.

Budapest, január 27.

Négy heti elvonulás után, melyre Khuen-Héderváry Károly gróf miniszterelnököt szembajának elhárítása bírta rá, hétfőn újra megjelenik párthívei között a vezér. Amíg a szerencsésen végzett műtét teljes hatályossága érdekében szobájába vonulva élt, lélekben vele volt az egész párt és el lehet mondani, az egész ország. Nem is kell bizonyosságra hivatkozni, hogy ez így volt. Az a kitörő öröm, mellyel a miniszterelnök szemének szerencsés meggyógyulását országsszerzte és pártkülömbőség nélkül fogadták, az a meleg érdeklődés, amellyel kül- és kelföldön, fönt és lent a miniszterelnök gyógyulása iránt viseltettek, sokkal ékesszólóbban és általánosabban nyilatkozott meg, semhogy azt újólág föl kellene eleveníteni. De ha akkor elementáris erővel mutatkozott meg az a mély rokonszenv és becsülés, mely a kormányelnök iránt mindenekben uralkodik, még fokozottabban készül megnyilatkozni az iránta való ragaszkodás akkor, amikor első megjelenésének napját várják.

Alig volt még eset, hogy államférfit úgy fogadtak volna, ahogy Khuen-Héderváry Károly grófit a nemzeti munkapárt hétfőn fogadni fogja. Az egész párt a legnagyobb szeretettel készül erre az eseményre, amely ünnepe a pártnak és politikai életünknek. S a külsőségeknél, amelyek magukban is rendkívüliek és szokat-

lanok lesznek, még nevezetesebbek azok a lelki momentumok, amelyek ezuttal ismételtelen, de talán minden eddiginél is erőteljesebben fognak megnyilatkozni. A többség vezérét a többségi párt nevében annak legjobbjai fogják üdvözölni és köszönteni, jeleül annak a lelkesedésnek, amellyel irányítását követik s jeléül annak, hogy nagy vezéri képességeiben az általa megjelölt s a párt által híven követett politikai sikerének legbiztosabb zálogát látják.

Ennek az ünnepnek hatása alatt széjjel fog foszlani mind az a hamis szóbeszéd, amivel némely ellenzéki körök nem annyira magukat hitegetik, mint inkább az ország közvéleményét szeretnék volna félrevezetni. A munkapárt ernyedtségéről való álhíreszteléseknek eddig sem ült fel senki az országban. Mindenki tisztában volt vele, hogy soha ennél egyöntetűbb és roppant nagysága mellett is összetartóbb tábor nem ült még kormány háta mögött. Mégis a vezér megjelenésének napján újabb nagy-szerű dokumentuma lesz annak a belső viszonyoknak, amely a munkapártban ülő politikusokat a kormányelnökhöz, mint államférfiúhoz s a párt tagjait, mint embereket, a vezérhez, mint emberhez kapcsolja. S ezzel egyben dokumentuma lesz ez az ünnep annak a politikai erőnek is, amely a kormányban és pártjában tárgyi igazánál és a fent vázolt benső viszonynál fogva van, s melyet csak növel a közvéleménynek az a tudata, hogy ez a kormány és ez a párt minden kérdésben nem a hatalmi szempontot, hanem a közérdeket tartja szem előtt.

A miniszterelnök ugyan az operációt

követő rövid pár napos megszakítástól eltekintve, elvonultsága alatt is állandóan dolgozott, mindenről behatóan tájékozta magát, ám azért mégis természetes és érthető az örömmel megnyilatkozása, hogy a vezér, immáron látásának is birtokában, újra ott van párthívei között, élén a politikai életnek, amely az ő egyéniségének és fáradozásának eddig is annyit köszönhet és élén a nemzeti munkának, amelynek irányában az ő kormányzata oly nagyjelentőségű fordulatot teremtett meg hazánk történetében.

Nagy események előtt áll az ország és így szükség is van arra az egyetértésre, amely vezért és a pártot egymáshoz fűzi. Erős a hit, hogy ebből az egyetértésből áldásos munka fog fakadni. A hadügyi kérdések husz évnél hosszab idő óta vannak provizorikus állapotban s az idő komolyan sürgeti megoldásukat. Nemcsak a külső viszonyok kényes alakulása, az európai perspektívákból felénk szóló intelmek késtenek rá, hogy a monarchia védő erejét ne hagyjuk tovább más hatalmak erejéhez képest inferioris állapotban. A véderőjavaslatok sorsától függ, hogy ez ütköző pontok közéletünkben mentül előbb és hosszú időre eltávolítottassanak, mely esetben sok meddő küzködés tárgyalanná válik s a parlament alkotó ereje felszabadul, hogy hasznos munkára, a nemzeti konszolidáció műveire fordíthatassák sok termékeny, áldásos esztendőn át. A magyar közvélemény már ellentmondást nem tűrő határozottsággal nyilvánította akaratát ebben a kérdésben s a nemzet karatának a parlament többsége min-

Hírnök

Irtá: NIKOLAJ TELESV.

Kora reggel volt. Fiatal gyermekarcu tiszt állott a nyírfák övezte tisztáson, kabát nélkül, fődétlen fölvel. Magasszáru csizmái be-szüppedtek a frissen esett hóba. Nyugodtan nézett a vele szemben álló másik tisztre, aki harminc lépés távolságból hidegvérrel emelte rá pisztolyát és célzott.

Halotti csend állott be. A félrehuzódott segédek aggodalmasan várták a párbaj kimenetelét, a mely egy semmisség miatt keletkezett.

A fegyver eldőrdült, ijedten futottak össze valamennyien. A kis tiszt kariait magasra emelve térdre rogyott, aztán elterült a fehér havon. Fejéből patakzott a vér.

A segédek odaugrottak, hogy felsegítsék, de már semmi sem használt. Érverése megszűnt s az ezredorvos csak a halált konstata-
ta.

A dolog becsületbeli része ezzel el volt intézve. Még be kellett jelenteni a parancsnoknak az esetet s az özvegynek, aki e fiatal tisztnek édes anyja volt. Ő egyetlen gyermekét vesztette el az elhunytban. Az ősz matrónt az egész tisztikar ismerte s általánosan tisztelték őt. Rövid tanakodás után Golubenko hadnagyot szemelték ki arra, hogy kimélete-

sen tudtára adja a szegény öreg asszonynak a szomorú hírt.

Pelagia Petrovna éppen a reggelineél ült, mikor Golubenko belépett hozzá.

— Ah, hadnagy ur. — szólt hozzá — igazán szép, hogy egyszer már mutatja magát. Éppen jókor jön. De maga bizonyára Volojdát — e névvel becéztek az elhunytat — keresi. Nemde!

— Nem, asszonyom. — felelte a tiszt, egyet rántva magán. — Csak úgy véletlenül jöttem.

— Volojda még bizonyára alszik, a lusta! Tegnap jó későn fekiúdt le, mert még éjfél után is hallottam sétálni. De talán valami szolgálati ügyben keresi? Akkor fölkeltem.

— Nem, asszonyom, ne fárasztja magát. De Pelagia nem nyugodott, hisz utóvégre is ideje volt már a fölkelésnek. Bement fiához, miközben Golubenko tiz ujját hajába sülyesztve, odább lökte magától a karosszéket, melyen eddig ült. Itt volt a döntő pillanat.

— No nézze csak ezt a haszontalan fickót — kezdte az özvegy, mikor visszajött. — Alig mertem az edénynyel zörögni, nehogy felkeltem, hát uram fia! bemegyek és nincs is idehaza. De hadnagy ur, igyék egy kis teát. Hanem igazán nem szép öntől, hogy utóbbi időben így elhanyagolt bennünket.

Feleletet nem várva, hirtelen folytatta:

— Pedig az utóbbi időben örvendetes dolog is történt velünk. Ámbár tudom, hogy Volojta e titkát régen felfedezte ön előtt. Neki nem nagyon erős oldala a hallgatás. Talán más gondja nincs is a fiannak most s az éjjel is, hogy oly soká hallottam lépteit. azt hittem, hogy vele foglalkozik, róla ábrándozik s mondhatom önnek, nem kérek mást az Istentől, mint hogy fiannak, kinél egyebem nincs a földön, adjon szerencsét s engedje megérnem, hogy igazán boldognak és elégedettnek lássam őt Lenoskával.

Az öreg asszony szemeiben könnyek csillogtak.

— Emlékszik talán még. — folytatta — hogy most egy éve egy kissé civakodtak. Mindkettő büszke volt. Fiam egvedül, önállóan akarta nyélbeütni a dolgot. Nem akart a leány apjához fordulni a kaució miatt. És csakugyan, ezt a kis nehézséget is sikerült szerencsésen legyőznünk. Valamit örököltünk. Most már Volojda akár holnap egybekelhet jegyesével. De mindennél kedvesebb reám nézve Lenoska levele, melynél kedvesebb sorokat még életemben nem olvastam.

Pelágia Petrovna felvette a levelet varrósztaláról és átadta a hadnagnak, majd folytatta:

— Mily szerencsét adott fiannak az Isten!

den akadályokon keresztül érvényt fog szerezni a most körébe visszatérő vezérével az élén.

A Justh-párt és Andrassy harca

A képviselőház ülése.

A képviselőház ma végzett az appropriációs javaslattal s azt általánosságban és leteleiben is elfogadta. A vita mai folvámán a választójog kérdése körül s koalíciós emlékek felett harcolt Andrassy Gyula gróf és a Justh-párt, amelynek Andrassy nem egy kellemetlen dolgot mondott oda.

A vitát különben Batthyány Tivadar gróf felszólalása indította meg, aki mindenáron szeretne volna a kellemetlen emlékeket más világlátásba helyezni s az árnyba Andrassyt is belevonni. Erre felelt Andrassy egy kis ellenzéki művihar lezajlása után.

A mai ülésről fővárosi tudósítónk a következőket jelenti:

Návay Lajos elnök az ülést megnyitván, bemutatja a Kir. Kuria átiratát, melyben értesíti a Házat, hogy az Andrics Tivadar mandátuma ellen benyújtott petíciót elutasította. Bemutatja Árva vármegye átiratát a vármegyei számvevőségek visszaállítása tárgyában. Ezután felolvastatott az indítvány és interpellációs könyv, amelybe Lengyel Zoltán jegyzett be újabb interpellációt a trializmust hirdető iratok üldözése tárgyában. Ezután rátért a Ház

a felhatalmazási javaslat

tárgyalására.

Giesswein Sándor az appropriációs vitát igen nivósnak tartja s csak azt sajnálja, hogy egyes kitünő államférfiak, mint Andrassy, Apponyi és Lukács, nem tartják szükségesnek a nép széles rétegeinek a politika sáncaiba való bevonását. A természetes fejlődés, a logika kívánja, hogy a népet előbb erősítsük meg s azután rakjunk újabb terheket a vállaira, aki ez ellen cselekszik, az vétkezik a humanizmus ellen. A magyarságot nem félti az általános választójogtól, de erősítsük meg a népet anyagilag és ne terheljük meg,

Golubenko tükkön ült. Neki jutott a kegyetlen feladat, hogy megmondja: vége a boldogságnak. Volojda ott fekszik, künn a hideg havon, átlótt koponyával. De halgatott; nem jött szó ajkájára. Minél tovább látszott nyugodtnak, annál jobban összeszorult a torka.

— Mi az, hogy oly komoly? — kérdezte Pelágia — mialatt teát öntött neki a szamovárból. — Egészen más, mint néha szokott lenni.

Golubenko már majdnem megmondta levertségének az okát, de felelet helvet körül nézett s megsodorta a bajuszát. Pelágia tovább fűzte gondolatait s így szólt:

— Üdvözlét is kell átadnom magának Lenoskától. Azt üzeni, hogy Volojdával együtt a husvéti ünnepekre magát is szívesen látja. Önt is szereti Lenoska. Ime, megmutatom a levelet.

Előhozta a levelet, szétnyitotta s közelebb tolta székét a hadnagyéhoz. Hangosan olvasta:

— Kedves Petrovna néni. Mikor jön már végre az a nap, mikor már szívem igaz melegevel egyszerűen anyámnak szólíthatom. Már ugy szeretnék nyakába borulni s kebelén megpihenni, mint a kis madárka, a mely a tavaszi...

Az özvegy a hadnagra tekintett s boldogságtól sugárzó arccal mondta:

mert így csakugyan a nemzetiségiek táborába kergetjük még azokat a nem magyar ajku, de velünk érző állampolgárokat is. A javaslatot nem fogadja el.

A Justhék grófja.

Batthyány Tivadar gróf megemlíti, hogy egyes lapok szeretnék úgy föltüntetni a politikai helyzetet, mintha a Justh-párt teljesen izolálva volna a választójog tekintetében. — Hát ez nem egészen így van és hogy ne állíthassák majd a Justh-pártot bünbakul az elkövetkezendő események elé, felolvassa a Justh-párt pontokba foglalt követeléseit a véderőreformmal szemben, amely lényegében teljesen megegyezik Apponyi propositióival. A pénzügyminiszter tegnapi beszédében azt mondta, hogy az Apponyi követelése remélhetőleg nem minimum. Hát ő kijelenti, hogy ez igenis a minimum s ebből a függetlenségi pártok semmit sem engedhetnek. Egy tiszta választáson megszületett többségi párt előtt meghajlik, de egy olyan párt előtt, amely többségét pénzzel és presszióval szerezte, nem fog meghajolni soha. Foglalkozik Andrassy beszédével, aki azt mondja, hogy ne presszionálják a koronát olyan dolgok kierőszakolására, amelyeket a nemzet később megbánhat. Kérdi Andrassyt: a koalíciós kormány megalakulásakor volt-e szó pluralitásról? Szólok úgy tudja, hogy nem. Andrassy kormányt is vállalt az általános választójog megalkotására.

Andrassy Gyula gróf: Majd felelek rá!

Batthyány Tivadar gróf: Lukács miniszter is el nem odázható feladatnak hirdette az általános választójogot.

Lukács László: Honnan tudja, hogy milyen választójogot akarok én?

Batthyány Tivadar gróf beszéde további folyamán Rakovszkyval vitatkozik, majd azt mondja, hogy a fejlődés során létrejöhet a fekete-kék blok, a másik oldalon a liberális tömörülés.

Felkiáltások a jobb oldalon: A vörös párt!

Batthyány Tivadar gróf azzal végzi, hogy az erőszakkal szembeáll az ellenzék.

Andrassy felel.

Batthyány Tivadar beszéde után óriási vihar keletkezett. A Justh-párt lelkesen éljenezte Batthyányt és ez alatt Andrassy Gyula gróf szólásra állott fel.

Az ellenzék percekig tombolva szünetet kért az elnöktől és nem akarta Andrassyt hallgatni. A munkapárt fiatalsága a padokat verte és kiabálta: Halljuk Andrassyt!

— Látja, látja, itt van ni! Golubenko-nak...

De hirtelen elakadt a szava, mert észrevette, hogy a hadnagy arca görcsösen rándult meg. Megfogta kezét s homlokra csókolta őt, miközben mondta:

— Ön nem is tudja, mennyire becsülöm önt azért a barátságért, amely fiammal összeköti. Benső meggyőződéssel mondom, hogy magánál jobb oltalmazót vagy védelmezőt sehoh a világon nem találna többet a fiam.

Könnöző szemekkel csókolta meg újra a tisztet.

Szegény Golubenko, végleg elvesztette minden további képmutatását s görcsösen ragadta meg az asszony gyenge kezét. De nem tudott szólni. Szívét és lelkét borzasztó fájdalom marcangolta az öregasszony szavai hallatára. Jobb oltalmazó, védelmező!...

Oltalmazó és védelmező? Ó? Hát miért nem lopózott óvatosan oda annak a háta mögé aki Volojdát lelötte? Miért nem lökte félre a kezét, hogy ne tudott volna célozni? Miért lépte ki a távolságot kettőjük között, ő, a védelmező?

Igen, ezt tette ő! S most itt ül gyáván s nem meri bevallani, hogy mi történt. Érezte jól, hogy meg kell mondani a dolgot s el is ítélte magát gyengeségeért, de iszonyúan ki-

Az óriási zajon keresztül sivit Sümegei hangja:

— Az elnök ne pártoskodjék!

— Mentelmihez! Rendre! — viszonozza a felszólítást a munkapárt.

Návay Lajos elnök végre szóhoz jut és odakiált Sümegeinek:

— Kikérem magamnak, hogy az elnököt pártoskodással vádolja.

Mikor az ellenzék lecsöndesedett, Andrassy Gyula gróf szólalt fel személyes megtámadtatás címén. Nem érti, miért támadta őt Batthyány, akivel sok elvi közössége van és mért védi Lukácsot, akivel nincs semmi közössége. Nem érti, honnan vették azt a ráfogást, hogy ő izolálni akarja a Justh-pártot, hiszen éppen ő hívta fel a kormányt, hogy tárgyaljon közvetlenül Justhékkel. Amit önök akarnak, fordult Andrassy a Justh-párthoz, hogy t. i. rá akarják erőszakolni a királyra az általános választói jogot, ez ugyanaz, a mit annak idején Kristóffy cselekedett.

Mind a ketten a király utján akarják a választójogot megcsinálni. Egyik presszióval, a másik obstrukcióval. Őt magát is annak idején azzal kapacitálták a belügyi tárca elfogadására, hogy ha ő nem lesz a belügyminiszter, akkor más fogja megcsinálni a teljesen kiterjesztett választói jogot. Kéri Batthyányt, legyen méltányos és ne válogasson azok között, akiket támad.

Batthyány Tivadar gróf: Ő Lukács Lászlót sem kezelte keztyűs kézzel.

Désy Zoltán kijelenti, hogy a béke meg lesz, mert meg kell lennie. Apponyi a legminimálisabb követeléseket terjesztette elő s Lukács hiába fenyegetőzött erőszakkal, mert az ellenzék attól sem ijed meg. A javaslatot nem fogadja el.

Az appropriációt megszavazzák.

Hegedűs Loránt dr. előadó uira elfogadásra ajánlja a javaslatot, amelyet a Ház ezután általánosságban és részleteiben is megszavazott s az összes határozati javaslatokat elvetette.

Elnök megállapítja a hétfői ülés napirendjét, amelyre a Ház az appropriációs javaslat harmadszori olvasását és az igazságügyi szervezetek módosítására vonatkozó javaslat tárgyalását tűzte ki.

Lengyel Zoltán dr. a Bécsből terjesztett trializtikus nyomtatványok eltiltása ügyében interpellált.

Az interpellációt kiadták a miniszternek, mire az ülés két óra után véget ért.

noztta még a gondolat is, hogy ennek a jó asszonynak ő tegye tönkre a boldogságát. Öreg napjainak egyedüli reménységét! Elátkozott minden párbaít, a becsületügyek ostoba alakításait, még azt is, aki valaha párbaít viv.

De végre felállt azzal a feltevessel, hogy megmond mindent s eleget tesz szomorú kildetésének. Olyan mozdulatot tett már, mint aki csakugyan beszélni akar, de egyszerre megint elborult előtte a világ. Gyötrő fájdalomában hirtelen átfonta karjaival az özvegy nyakát s heves könnyekbe tört ki. Azután pedig kiragadta magát, kapta köpönyvét és csákkóját és futott erről a helyről, mint egy örült, anélkül, hogy csak egy szót is szólt volna.

Petrovna asszony ámulva nézett utána.

— Én Istenem, mit is tettem szegény nyel! Hogy nem jutott eszembe, hogy ő is szerelmes Lenoskába! És még annyit beszéltem neki! Miért kellett nekem széttépni reményeit? No, de még elég fiatal s megnyugszom abban, hogy a rózsa eső után még szebben virít.

És ezzel édesen ringatta magát tovább, a saját boldogságának tarka álomképeiben, melyekben még most oly szilárdan hitt s melyek őt is egy új boldogság révébe vezetik.

Debrecen város közgyűlése

Január 31.

Debrecen sz. kir. város törvényhatósági bizottsága január hó 31-én szerdán délután 3 órakor a városháza közgyűlési termében tartja rendes közgyűlését, melynek napirendjére tűzött ügyek között ezek a fontosabbak:

Polgármesteri jelentés az 1911. évi december haváról.

Belügyminiszteri rendelet a vízvezeték kiépítése tárgyában hozott közgyűlési határozatra vonatkozólag. Ugyanaz a M. Á. V. Debrecen állomásán létesített új tömegáru rakterület céljaira szükséges városi terület elcserelése ügyében hozott közgyűlési határozatra.

Gömör- és Kishont vármegye közönségének átirata a vármegyei körorvosok lakáspénzének rendezése. Szepes vármegye közönségének átirata a tanítói fizetések rendezése tárgyában.

Névszerinti szavazás több ingatlan megvétele fölött.

Szakközvetkötések megalakítása: a) központi válnantmányban lemondás folytán megüresedett 1 tagsági hely betöltése; b) közegészségügyi bizottság; c) állandó statisztikai bizottság; d) népnevelési bizottság; e) iparostanonciskolai felügyelő-bizottság; f) kórházi bizottság; g) lótenyésztési bizottság; h) jog- és pénzügyi bizottság; i) felügyelő bizottság; j) gazdasági bizottság; k) színházi bizottság; l) nyugdíjellenőrző bizottság; m) építési bizottság; n) számonkérőszék; o) borellenőrző bizottság; p) esküdtképes egyének összeírását teljesítő bizottság; r) adópénztár pénzkészletének beszállítását ellenőrző bizottság; s) hortobágyi intéző bizottság; t) világítási vállalat felügyelő bizottság; u) közlekedési bizottság; v) közlemezési bizottság; z) szepítési bizottság.

Tanácsi előterjesztés a Debreceni Mezőgazdasági Gépgyár r.-t. villamos áram leszállított áron szolgáltatása és községi adó s közevetvám mentesség engedélyezése iránti kérvénye ügyében.

A világítási vállalat üzletszabályzatának módosítása tárgyában.

A fogadó, vendéglő, kávéház és kávémerési iparoknak városunk területén gyakorolhatása tárgyában újabb átdolgozott szabályrendelet tervezet.

Tanácsi előterjesztés a 17 millió kölcsön és a házipénztár terhére felvett 1 millió korona függőkölcsön elszámolása tárgyában. — Ugyanaz a Piac-utca 26—28. sz. városi tulajdon képező telkeken emelendő bérházak építési költségei fedezésére 1 millió 500 ezer korona és a katonai barakok építési költségeire 315,000 korona függőkölcsön felvétele tárgyában.

Tanácsi előterjesztés a város szabályozási program keretűlvitele ügyében.

Tanácsi előterjesztés a tiszántuli egyházkerületnek az általa létesítendő internátus céljaira a Bethlen-utca 39. sz. városi tulajdon képező telek átengedése és a szükséges építési anyag megadása iránti kérelme tárgyában. — Ugyanaz a helybeli siketnema intézethez építési segély adása iránt.

Kollégiumi tanárok kérvénye a kishegyvesi ut elején levő, jelenleg faraktári helynek bérbeadott két teleknek kollégiumi tisztviselő-telep céljaira átengedése iránt.

Kondor Kálmán számvevő kérvénye a főszámvevői teendőknél július-november hónapokban ellátásáért fizeteskülönbözet címen 1100 korona megállapítása iránt.

Tanácsi előterjesztés Schaf János helybeli lakosnak a Burgondia-utca sarkától kiindulólág a Domb-, Ótmalom-, Kigyó- és Czeglédutcaikon, továbbá a vámospércsi uton, a nagyléltai-ut elágazásáig omnibusz társaskocsi járatok létesítésére terület használati jog engedélyezése iránti kérvénye ügyében. — Ugyanaz Oravszki Sámuel és társainak a „Tizenháromváros” utca nevének megváltoztatása, kőburkolat létesítése és ezen utcáról a nyilvános házak kitélepitése iránti kérvénye ügyében. (Dr. Tóts Emil.)

Kétmillióshagyaték a debreceni főiskolának

Petrichevich-Horváth Ödönné, báró Rhédey Johanna végrendelete.

A debreceni református kollégiumot váratlan nagy szerencse érte. Egy hazafias érzelmű, a kulturáért lelkesedő kálvinista mánásasszony több milliónyi vagyonát a debreceni református kollégiumnak hagyta. A nagylelkű áldozatkész urnő néhai Petrichevich-Horváth Ödönné született Rhédey Johanna bárónő, aki e hó 24-én szerdán halt meg Kolozsváron 74 éves korában. A gyászsetről értesült családtagok még csütörtökön Kolozsvárra érkeztek Bécsből. Két leánya az elhunyt matrónának két osztrák főur felesége. A családtagok jelenlétében csütörtökön délután felbontották Gidófalvy István dr. közjegyzői irodájában a végrendeletet, amelynek rendelkezései bizonyára nagy feltűnést fognak kelteni.

A többszörösen milliómos matróna végrendeletében ugyanis mintegy kétmillió korona értékű kolozsvári telkeit a debreceni református kollégiumra hagyta. Az erős magyar érzelmű matróna, a régi erdélyi mánás családnak a szó teljes értelmében vett nagyszönya, a magyar kulturának tett rendkívüli szolgálatot nagylelkű adományozásával. Debrecen ősi kollégiuma a kulturának, liberálistusnak hatalmas vára, amelynek megerősítése örvendetes és jelentőségében országos jellegű. Debrecen felendülésében, amelynek szilárd alapokon nyugvása az egyetemi várossá való fejlődésben csucosodik ki, óriási szerepe van a debreceni főiskolának, amely a tanszabadságnak, vallásszabadságnak mindig nagyszerű oszlopa volt. A kolozsvári lokalpatriotizmus talán nem lesz meglegedve ezzel a végrendelettel, de a kultúra és tudományosság érdekeinek szemmel tartói annál inkább.

A debreceni főiskola öröksége.

Horváth Ödönné bárónő a Mátyás király-tér legszebb pontjára homlokzattal bíró két telekkolosszust, a Rhédey-házat és a Newyork-palotát hagyományozta a debreceni kollégiumnak.

A nemeslelkű hagyományozó a végrendeletben elmondja, hogy egész családja, édesapja szoros nexusban állottak mindig a debreceni kollégiummal. Ennek az intézetnek voltak növendékei, hallgatói, utóbb patronusai a Rhédeyek s apja emlékének szebb formában nem áldozhat, mint ezzel a hagyományyal. A két épület, amelynek értéke kétmillió korona, haszonélvezetét a báróné gyermekei Vetter grófné és Attems Károlyné grófné birják életükben s csak azután száll végérvényesen a debreceni kollégiumra a két palota. Érdekes passzusa a végrendeletnek az, amely a hagyaték további részéről rendelkezik s azzal a feltétellel teszi örököséivé unokáit, hogy magyar honosságot kötelesek fölvenni. Tudvalévő, hogy a bárónő leányai osztrák mánásokhoz mentek feleségül s ezzel a rendelkezéssel akarta biztosítani a birtokok magyar kézben való maradását.

A debreceni kollégium új házai közül a Rhédey-palota egyike a legrégebb kolozsvári épületeknek. Homlokzatán emléktábla jelzi történeti jelentőségét. Száz évvel ez-

előtt aligha volt ennél díszesebb, monumentálisabb épülete Kolozsvárnak. Alarcos-bálok, vidám bazárok színhelye volt az első emeleti nagyterem, amely 1792-ben a magyar színészeknek adott otthont. Az első kolozsvári színpártoló társaságnak, amelyet lelkes erdélyi főurak, mánásasszonyok keltek életre, nagy gondot adott a színházterem kérdése. Folyamodtak a konzistoriumhoz, hogy a jogakadémia hálótermét bocsássa rendelkezésre. De választ sem kaptak még, mikor ők maguk is beláták, hogy ez az alkalmatosság nemcsak kényelmetlen, hanem tűzveszélyes is. Ekkor aztán gróf Rhédey Mihályné, báró Bánffy Thérézia egy évi időtartamra teljesen díj-talanul engedte át a nagytermet. A Fejér János „előjáró”-sága alatt álló színtársulat 1792. nov. 14-én *A titkos ellenkezés* című darabbal nyitotta meg az első állandó kolozsvári színházat. 1892-ben a kolozsvári színészet száz éves jubileumát kegyeletes ünneppel tették emlékeztetéssé. Gyarmathy Miklós, Kolozsmegye akkori alispánjának felhívására százas bizottság alakult gróf Bethlen Gábor és gróf Béli Ákos elnöke, Gyarmathy Miklós és Albach Géza alelnöke alatt és emléktáblával jelölték meg a Rhédey-házat s a teleplező ünnep november 11-én folyt le.

A debreceni kollégium tehát nemcsak nagyértékű, hanem történelmi nevezetességű házhoz jutott. A Newyork-épület is millió felüli értékű.

A püspök nyilatkozata.

A hagyaték tárgyában munkatársunk ma felkereste Baltazár Dezső dr. püspököt, aki a következőket mondta:

— A hagyatékra s a végrendelet-ről sem hivatalos, sem magán értesülésem még nincsen. Amit tudok, azt csak a lapokból tudom s így bővebb részleteket nem mondhatok. Arra vonatkozóan, hogy miután a hagyatékot a kollégium javára tette a bárónő, vajjon az a létesítendő egyetemet is illeti, az a nézetem, hogy a hagyaték internátus céljait fogja szolgálni, mint amelyet most terveztünk. Az értesítést nagy érdeklődéssel várom, mert csak abból fogjuk megtudni a hagyományozott összeg nagyságát és célját.

A bárónőt ma temették el óriási részvét mellett s ma hirdették ki a végrendeletet a királyi járásbírószágon.

IRODALOM

Csanak Józsefné és Miskolczi Lajosné urasszonyok sikerült arcképeit közli. A Szent Erzsébet nőegylet bál alkalmából a „Debreceni Szemle”. Szathmáry Zoltán kollégánk lapja. A bátról az összes női toillettek leírásával kimerítő tudósítás olvasható. Novelákat, verseket irtak a lapba Juhász Gyula, Haraszty Lajos, Szász Zoltán, Miklóssy Jenő, Mártonfalvy György Crysantime stb., a tartalmas irodalmi rovatokra pedig a helyi író gárda jelesei. A lap előfizetési ára negyedévre 3 korona, példányonként 30 fillér. Megrendelhető és kapható a tulajdonosnál. Vigkedvű Mihály-utca 15. és az összes trafikokban.

— Magyarország címeres könyve. Ilyen név alatt jelnt meg egy csinos és a nemesi címerek iránt érdeklődők előtt igen értékes, a magyar literatura terén eddig egyedül álló — uttörő nagy szakmunka. Előszavát a magyar literatura terén eddig egyedül áll. — uttörő nagy szakmunka. Előszavát a magyar közélet egyik legkiválóbb férfija Andrassy

Gyula gróf írta s ezen „érdemes munkát“ a legmelegebben ajánlja a magyar művelt közönség figyelmébe. „Ha — mondja Andrassy — szeretjük a nemzetet, melynek tagjai vagyunk, ha érdekeit előbbre akarjuk vinni, ha jelenét szebbé, jövőjét biztosabbá akarjuk tenni, foglalkozzunk multjával is, mert a jelen a multnak folytatása és a jövőnek alapja“. A cimerek történelméhez dicső emlékek szövegednek, t. i. mindazok az események és cselekedetek, amelyek Magyarországot sok kiüdüdelmes évszázadon át fenntartották. A cimereknek hát meg van létjogosultságuk. A szép és magvas előszó után aztán látjuk az ország nagy, közép és kis cimereit, a következő oldalon pedig a vármegyék, aztán egyes nemes családok szép — színezett cimereit. Szerkeszti Osváth Lajos biharmegyei főlevéltárnok nagyváradi lakos nyolc levéltárnok kartársával együtt. Negyed évi előfizetés 12 kor. 50 fill. az I-ső füzet kivételesen 5 kor. Nagyon szép munka, — a karácsonyi könyv-újdonságok egyik legérdekesebb s állandó értékű darabja, a magyar nemesek cimereinek pantheonja — góthai almanacia. Debrecen lakosságának nagyrésze nemesi származású, aminek hasznát folyton dokumentálják a főiskola alapítványokat hirdető táblái, így bizonyára sokan fognak érdeklődni már csak ezért is az új folyóirat iránt.

A kávésok és vendéglősök az új szabályrendelet ellen

Tiltakozás a közgyűlés előtt.

Már több ízben megemlékeztünk arról, hogy a debreceni vendéglősök és kávésok kifogásolták Rostás István főkapitánynak a kávéházi és vendéglős iparról alkotott szabályrendelet tervezetét. Különösen a rendőri díjak szedése, a női kiszolgálás engedélyezése, az országos vásárokkor a szobaárak emelésének megszüntetése, az elzárás büntetés megállapítása és a záróra megvonása ellen tiltakoznak. Tiltakozásukat, amelyet alább közlünk most írásba is foglalták és azt benyújtották a törvényhatósági bizottsághoz és megküldték a közgyűlés tagjainak is. A tiltakozás a következő:

Debrecen város igen tisztelt főkapitánya szabályrendeleti javaslatot dolgozott ki szakiparunk szabályozására, mely általánosságban bár közmelegnyugvást keltő, mégis egyes szakaszaiban nem felelhet meg sem a mi erkölcsi, anyagi érdekeinknek, sem a nagyközönség kívánságainak.

Kifogásolt pontozataink a következők:

1. Az évi rendőrdíj törlendő, miután ez összegből különben sem fordítottak egyetlen fillér sem rendőrségi intézményünk ellátására s ilyen gazdag városban ily összegek szedése ugy karunk, mint rendőrségünk reputációjának emelésére nem alkalmas.

2. A női kiszolgálásról szóló szakasz törlendő. Nagy áldozattal pincérszakiskolát tartunk fenn, melynek színvonalát az egész országban emeljük azzal, hogy legalább 2-4 középiskola elvégzését követeliük a növendékek felvételénél. A pincér-szociálizmus és az az erkölcsi tekintetek is a női kiszolgálás, a pincérnői intézmény ellen szólnak.

3. Országos vásárokkor és ünnepek, nagygyűlések alkalmával engedjék meg a szoba árak kétszeres számítása, miután a rendes szállodai közönség nem vásári napokon nagyon alacsony szobaárak mellett kap ellátást. Ez összeg fel nem emelhető, mert egy 10.000 tagot számláló utazóegyesülettel állunk szemben, mely a városok szállodai árait szabályozta egyszer s mindenkorra. Ha mi vásárokkor is rendes árakat szedünk, akkor a vásári közönség szobáit az utazók elfoglalják s még tiszteres árért sem kapnak a vásáros látogatók Debrecenben szobát s kénytelenek lennének, — mint ez meg is történt így is —

a várrótermekben virrasztani s más nap elutazni.

4. Az elzárásra átváltoztatható pénzbüntetés törlendő. Vagy van erre joga tételes törvényeink szerint a rendőrhatalóságnak, vagy nincs. Ha van, felesleges, ha nincs, legalább s erőszakolt. De minden tekintetben lealázó ránk nézve. Egyébb mindenféle büntetések birtokon felül felelbezzhetők legyenek.

5. A záróóra nézve, — ha ilvenre általában szükség lehet Debrecenben, nagyon előrehaladott éjszakai forgalma mellett, kérjük vendéglőkre éjjeli 3 óráig megállapítani ugyanakkori zenélési engedéllyel, kávéházakra záróra ne lenne, zenélési engedély éjjel 4 óráig tart. Meghosszabbítás kérhető a rendőrségtől telefon utján.

Kérjük e módosítások elfogadását a legközelebbi közgyűlésen.

Tisztelettel:

a Debreceni Szállodások, Vendéglősök Kávésok és Korcsmárosok Ipartársulata
Szathmáry Zoltán, Márkus Jenő,
titkár, elnök.

Irinyi István dr.
ügyész.

Ezt a beadványt a szabályrendelettel együtt fogja tárgyalni a közgyűlés.

Utazás egy gyárnegyedben

Posta nélkül, sötétségben

Ha végig száguld az ember ezen a nagy pókhálószerű városban és a tekintetét beveti annak mindenik zugába, nagyszemű meglátások ébrednek a szívében. Aligha lehet ebben az országban hely, melyben az életfeltételek akkora vérhálózata folya, ahol az érvényesülések olyan kitolható határai lennének, mint épen Debrecen városának. Ez a város most kezd ébredni. Százados álmok és energia emésztő téltenség után kezd kinyújtogatni a karjait, átkos lidércnyomás után felszabadítani a mellét s hatalmas nyugvóhelyén kirugni a lábait. Kedvező természeti fekvésénél fogva nemcsak a mezőgazdasági erők találhatnak benne termő kincses talajra, de az ipar és kereskedelem is oly üzemeket létesíthet, amelyek fentartása a rohamos szaporulatot és meggazdagodást eredményezheti. Az utcák és gyártelepek a földből nőnek ki s ahol tegnap még elhagyatott mezőség volt, ma az ipari és kereskedelmi élet forrongó gócpontja lett. Ahol pedig a kiirtók és ércokhók negyszerű zenéje megértésre talál, ott nem marad éhesen a kultúra és megtalálja existenciáját minden ép karu ember.

Csak egy kis szeretetre és egy meglátó szemre van szüksége annak az új alakulatnak. A városi kormányzatnak a keze kell, hogy ütőerőn legyen az alakulandó új szerveknek és nem szabad megengedni, hogy azok úgy nőjenek fel a város testén, mint a bogáncskóró az árok szélén, vagy a vadvirág a tiszta buzatermő föld kebelében.

Jól tudjuk, hogy a város mai átmeneti állapotában ezer irányban van elfoglalva s a hatóságok tevékenysége és ereje tulfeszítetten igénybe van véve. Az egyetemi kérdés megoldása pedig minden szervet lekötik s egyéb érdekek és szempontok szeretetteljes istápolására most sem szükséges ideje, sem elegendő munkaereje nincs. Ezért érezzük kötelességünknek, hogy segédkezet nyújtsunk azoknak a lelkiismeretes és fáradhatatlan közigazgatási fórumoknak, melyek meg tudják érteni a munka és haladás nagyszerű hymmuszát és annak eredményeit a város jólétének emelésére s az a magán és közérdek istápolására használják fel.

Egy új városrész.

Ha az ember elhagyja a Hatvan-utcát és keresztül halad az öblös Szénatéren, eléri a Pesti-utcát. Ennek a vége beszökelik, illetőleg ékben szegződik a Mester-utcahoz. Valamikor, nem is oly régen itt még elszórva álltak a házak s a Debreceni helyi vasut gőzmasinái jelezték csak a jelentkező életet. Emberraj itt csak akkor vonult keresztül, amikor vásár, vagy nagyobb szabadgyülekezés adott és amikor a katonaság vonult a barakok mellett elhuzódó gyakorlóterekre. Ezek közlekedésére pedig eléggé alkalmas volt a kocsitron megfekvő keramit, amely 5-6 méter szélesen fekszi meg a kerékvágás alját.

Csak hogy az idő hamar eljár és nemcsak generációk, de elhagyatott, kopár terek is megnyulnak s a nagyteremtés törvénye folytonos fejlődést idéz elő. A puszták helyén falvak, ezekből városok s a városokban új városrészek keletkeznek. Így történik ma Debrecennel is, ahol a hosszú stagnálást hatalmas nekilendülés váltotta fel s a husz év előtti kép megváltozott. A régi Csige-kertből Hadházi-ut s az utból ma már igen impozáns utca keletkezett. Az utcán gyárak, lakóházak keletkeztek, melyekben szorgalmas, fáradhatatlan munkások irányítják a robusztus igények kerekét honnan a város iparának erősödése indul diadalmas útjára. Ezer kéz és száz talál itt munkát és betevő falatot. A menhelyek és kórházak pedig, melyek szintén ezen a részen fekszenek, befogadják az elhagyottakat és az élet sebesültjeit. Szóval a város legfontosabb szervei vannak itt elhelyezve a melyek méltán várhatják, hogy különös figyelemmel örködjünk kényelmén, boldogulásán.

Posta, utak és csatornázás nélkül.

Ezzel szemben szinte megdöbbenő az a ridegség és magárahagyottság, mellyel az ott élő lakosság és a keletkező iparvállalatok tényezői találkoznak. Sem postáia, sem jókarban tartott utak sem megnyugtató közbiztonsági örködése nincsen. Ott éjjel csak a hold világít, ha tiszta az égbolt s bekövetkezett a holdtölte, az utak testét bokáig erő sár takarja, mert még csak tisztességes törmelék járda sincsen, ha sürgős karhatalmi segítségre lenne szükség, bátran agyonüthetnek az embert, amíg az illetékes közeg megérkezik. De a csatornázása is olyan, hogy attól inkább félni, mint annak örülni lehet. Egy kőárak fekszik az országút két oldalán, amely a sötétben nyaktörőnek igen, de levezető csatornának éppen nem alkalmas. Pedig hát gyárüzemet el sem lehet képzelni ott, ahol a szenny víz levezetésére bőséges víz és tágas, modern csatornázás nincsen. Harminc év előtti szomorú muzdulatlanság terpszkedik itten, amikor még hire-hamva sem volt annak a gyönyörű fejlődésnek, mely ma oly reményteljességgel tölti be a gazdasági élet jövőjében bizakodót. A Hortobágy-gőzmalom, a Stern-féle kefégyár, az új Fémárugyár, a Fáy-féle vasöntőde és a most épülő Kenyér-gyár megannyi hatalmas várai Debrecen város gazdasági fellendülésének. Igen figyelemre méltó ezeken kívül a Kovács -féle villamos üzemre berendezett asztalos ipartelep is, mely mintegy támasza annak a közzgazdasági tételnek, hogy a munka az egyetlen forrása a boldogulásnak. Kereskedések, vendéglők virágoznak ezeknek az üzemeknek a tövében s a telkek értéke megfejthetetlen iramban emelkedik. Szegény emberek vaskói valóságos kistőkét érnek már s nem egy házban látunk mégis hirdetést kitéve:

— Ez a ház eladó.

Megkérdeztük az egyik tulajdonost, miért adja el a telkét?

— Uram — mondta — nézzen itt széjjel. Az ázsiai pusztákon láthat ilyen utakat. Sehol egy tisztességes járda, egyetlen kövezett ut. Éjjel a sötétség megborzongató. Akár agyonüthetnek az embert, oly ritkán jár erre a csendőr őriárat. Mert ez a város végébe ra-

Csak a

minőség

revén lett
világhírű
a valódi

PALMA

kaucsuk-cipősarok

A higiénikus

Palma kaucsuk
ágybetét
elsőrangú

gasztott rés
nem köteles
lépésnyire te

Szinte
ténetébe illő a
pen a postát
levélhordó cs
a 45. sz. alatt
kedése. Azok
Hadházi-utra
lerakja ebbe
meg az illető
napján bevet
néni akit Mi
ellenében kéz

Kakócz
talos telepe
zőket mondta
besítésről:

— Háro
érkeznek a
Grósznak. M
nem egyszer
el volt foglal
el a kézbesít

— Nincs

— Én m

hordónak ha
ha az én lev
Azt mondta
jöttem volna
námba is ken
nyi levelet é
most azt a f
az árjegyzél
fillért fizetek
fizetek az é
velem van.
kell mennem

Jaulisz

üzemvezető
hatatlan áll
— Ura
kedve idejé
azzal az ad
kának sok
kenyeret m
velem — m
cember 24-
kaptam meg

sötétség bo
részre. Mer
a villamos
lámpa elhel
történhetett
hogy a von
üssön.

Kovács
ut 8. szám
tani az utcá

— T
kerül havon
telen vagyó
hogy vevő
Délután öt
cát, annak
ház van a
lámpát ner

— És
lyenek?

— Lát
a rendőr -
— és keres
mondja, az
mult évben
tört az ur
rendőrnek,

— Ne
csendőség

Ha mi
zony agyo
a csendőr
Kovács
lótulajdon
De ala
taltam én

Pelérna

Piac-ut

zat, nem tudta visszaadni többé a jó-kedvét.

Végre is Bérczi találta fején a szöveget:

— Tán megbolondultál?

— Meg! — mondta a „született férjek” bölcsességével Székely — de ezt az anyakönyvezető nem veszi figyelembe.

Aztán, mint aki a dolgát jól végezte, kiitta a feketéjét, elszívta a szivarját és elkezdett adomázni Makray Dénesről, az istenben boldogult, nagytehetségű „Dimi”-ről, minden idők legbájosabb epizód színészéről mondott el egy anekdotát, amelyet én éppen annál a nagy szeretetnél fogva, mely Székely Gyulát a művészhez fűzte, adom ezt az írásban tovább, éppen az ő házassága története keretében.

— Egy este — mondja Székely — Dini a feleségével vacsorázni volt az egyik kolozsvári vendéglőben, ahová színészek is bejáratosak voltak. Eppen egyik fővárosi művész vendégeskedett akkor a társulatnál s ennek a kedvéért csakugyan az egész társulat összegyűlt az étteremben. Ugy tizenkét óra felé a művész szabadulni szeretett volna a konvencionális társaságtól s a barátait meghívta egy szomszéd kávéházba.

— Gyere Dini te is! — invitálta Makrayt, aki kétszer sem kérte magát, hanem odament szemével egyik kardalosnőnek, aki elérte mit jelent ez: elfoglalni az asszonyt amíg férj uram kiszabadul a hámból.

Ámde Makrayt sem tartozott a legbájosabb természetiek közé s okulva sok egyedül töltött éjszaka keserves tapasztalatain, ugyancsak futó lépésben tartott a művész felé. Rávetette lángoktól perzselő szemét és toppantott egyet a lábával:

— Talán engem is elvinnél, hé!

A jó Dimi szelíden emelte rá savó színű szeméit s az aszkéták nyugalmával felelte:

— Gyere hát, rontsd el a mulatságomat! . . .

Harsogó kacaj zárta be Gyula barátunk előadását s már elfelejtette mindenki, hogy az előbb, mint égből a fergeteg, kísértett közöttünk egy szomorú hír: elvesztjük a Székely Gyula mindnyájunk szívében szeretettel melegengetett bohém-portréját s a miénk helyét is betölti nála valaki — Más!

Csak Bérczy Ernő nem nevetett, hanem logikus kapcsolatot támasztva szavának, mondta éllel:

— Na látod, mire jó a házasság!

Am Székely Gyulát ez az adoma és megjegyzés sem tudta eltéríteni a szíve szándékától s már csüörtökön délelőtt bent is járt az anyakönyvi hivatalnál, ahol a „dispencziója” ügyét igazolta. Mi sem változott rajta. Maradt, aki volt, a bohém lelkű, őszinte szívű, meleg kedélyű, hangulatú fiú. Ránézett a naptárra s az ő aranyhumorával szólott oda a mellette álló Irmaynak:

— Na ez a házasság is jól kezdődik: „Pál fordulás”-sal. (Huszonötödikén naptár szerint Pál fordulása lévén.)

Az anyakönyvezető hozzáfogott a nácionáléja felvételéhez.

— A vőlegény neve? kérdezte.

— Nem „legény” kérem, hanem „ember”, mert én már ezt a „sort” egyszer megpróbáltam! — javította ki az esetet a szintársulat egyik legderékabb művésztárgya.

Aki hogy boldog legyen, ahhoz a teremtés nemcsak alkalmat de szívet is adott, ami leginkább ragyogja be az ő világos lelkületét, melyben, hogy semmi árnvék és elfogultság nincs, im zárja le ez az epizód, amely az ő frigykötésének tegnapi aktusát megelőzte.

— A gyermekek vallására nézve talán van vallami megállapodás? — kérdi az anyakönyvezető.

— Hozzám! — mondja Székely. — fejtől derékig unitáriusok, onnan tovább reformátusok lesznek.

Conferencier.

A Zion-egylet művész-estélye

*

Kilenc óra. A Royal épülete körül megakad a torladó kocsiforgatag; a nagyterem agyonzsufolva, a folyosókon még egyre ömlik az érkező közönség: ebben a kétség-telenül hangulatos, biztató keretben lebben szét a kárpit s a színpadon, ahol máskor fura maszkos artisták végzik produkciójukat, megjelenik Kiss Béla bandája s rázendít a „Zion” művészestély nyitányára. Megkezdődik a műsoros rész.

Egy csöppnyi baba: Rubinstein Erna lép a színpadra s feltűnést keltő rutinnal játszik parányi hegedűjén. Hatalmas tapsvihar jutalmazta a kis művésznő játékát. Simonovits Rózsi és Vajda Ilonka egy dialog bájos, közvetlen előadásával arattak őszinte sikert. Kassay Károly kitűnő kuplékkal forralta a farsangi jókedvet. Karneval herceg csarnokába egyszerre klaszikus mesterek ihletett hangulatát varázsolta Boros Annus az ő tökéletes, művészi klasszisu zongorajátékával. meg-megújuló taps szólította újra meg újra a közönség elé a kiváló zongoristát. Viharos sikert ért el Mandel Irénke pompás dalaival.

Ezután Dezső Józsefnek tűzpróbás vigjátékát, a „Boldog házasság élet”-et adta elő egy amatőrökből és professzionátusokból kombinált társaság. A cseléd kérdést perszifláló egy felvonásost olyan otthonos, sima játékban élvezte a közönség, hogy a sikerben szinte összeferorttak a nagyszerű együttesben a hivatásosok és műkedvelők. A szereplők: Freund Böske, Vajda Ilonka, Simonovits Rózsi, Péterffy Erzsike, Léderer Franci és Kassay Károly egytől-egyig kiválóan élvezeteket produkáltak. Virágból, tapsból bőven kijutott a szereplőknek.

A műsoros rész pompás hangulata később sem langyosult. Éjjél előtt megkezdődött a tánc, ami helyszíre miatt nem valami biztatóan, de feljegyzésre méltó igyekezettel indult meg. A közönség pedig egyáltalán nem igyekezett megindulni. A Zion országa felé rendezett utazások egyik legboldogabb állomása volt tegnap a Royal. A szerény keretű mulatságnak készült estély erőteljes ballá nőtte ki magát s azoknak, akik ott voltak, emlékezetes farsangi éj maradt.

A jelenvolt hölgyek névsorát az alábbiakban sikerült feljegyezniünk:

Urasszonyok: ifj. Schvarcz Vilmosné, ifj. Widder Sámuelné, Schvarcz M. L-né, Grosz Nagy Ferenczné, Burger D. Józsefné, Boros Lajosné, Dr. Szöllös Dezsóné, Hochfelder Jakabné, Fenyő Sándorné, Steier Gyuláné, Lindenfeld Ignáczné, Schvarcz Ignáczné, Dr. Lengyel Zoltánné, Gohlberger Adolfné, Goldstein Samuné, Vass Gyuláné, Török Józsefné, Halmágyi Sámuelné, Golberger Dávidné, Dr. Czako Zsigmondné, Meisels Vilmosné, Keiner Adolfné, Kun Ignácné, Dr. Vajda Józsefné, özv. Csengeri Dezsóné, Bárány Mór-né, Emerich Zsigmondné, Lusztig Mór-né, Ungár Albertné, özv. Léderer Mihályné, Ferenci Károlyné (Miskolc), Leitner Dezsóné, Gruber Jákóné, Dr. Popper Mór-né, Kende Pálné, Sipos Ferencné, Kronovitz Ignácné, Thiegszen Arthurné, Kerekes Jónásné, Stark Ignácné, Jónás Mór-né, Dr. Lángfelder Arthurné, Ceizler Jenőné, Lindenfeld I. Jenőné, Kaiser Salamonné, Csillag Józsefné, Vajda Lajosné, Dr. Rózsa Mór-né, Schvarcz Lipótné, Krémer Kálmánné, Dr. Guttmann Lipótné (Tiszafüred), Tafler Ignácné, Hoffmann Sándorné, ifj. Csengeri Ignácné, Leitner Béláné, Dr. Magyar Simonné, Fülöp Miklósné, Hidvéger Józsefné, Deutsch Mór-né, Miklós Emilné, Dr. Weisz Bernátné, Weisz Hermannné, Dr. Leikovits Mártonné, Valkó Sándorné (Gyöngyös), Frank Izidorné, Schwartz Dá-

vidné, Krámer Józsefné, Glück Izidorné, özv. Weinberger Lajosné, Dr. Burger Péterné, Simonovits Dezsóné, Frank Imréné, Winer Adolfné, Bach Jakabné, Dézsi Alfrédné, Dr. Csábor Jenőné, Péterfi Benőné, Kulcsár Dezsóné, Dr. Gál Zoltánné, Faludi Ferenczné, (Budapest), Desser Dyuláné, Braun Adolfné, Weisz Andorné, Frank Edéné, Dr. Berényi Istvánné, Rózsa Lajosné, Grünbaum Mór-né, Lukács Vilmosné, Darvas Miksáné, Hirsch Ignácné, Rubinstein Hermánné, Kaiser Zsigáné (Chicagó), Szabó Miklósné, Dr. Hajnal Dezsóné, Rosenfeld Ignácné, Weisz Mártonné, Vajda Dezsóné, özv. Balogh Dávidné, Schvarcz Arminné, Schvarcz Vilmosné, Hochstädter Ernőné, Kenyeres Sándorné, Ottó Sándorné, Hlapka Andrásné, Dr. Engel Ignácné, Márton Gyuláné, Kovács Gyuláné, Harstein Kálmánné, Hevesi Gyuláné, Szilágyi Jenőné, Nagy Illésné, Törő Imréné, Székely Albertné, Schatz Jakabné, Hoffer Sándorné, Frieder Sománé, Hegedüs Sándorné, Dr. Lukács Béláné, Dr. Freund Jenőné, Dr. Leitner Adolfné, ifj. Groszmann Ignácné, Kupfer Jenőné, Emerich Samuné, Fohn Edéné, Mór-icz Mihályné, Mandel Zsigmondné, Grosz Hermanné, Mór-icz Józsefné, Gelbmann Albertné, Reichmenn Ignácné, Braumstein Ignácné.

Urleányok: Bach Erzsike, Braun Irén, Grünbaum Margit, Mandel nővérek, Simonovits Rózsi, Vajda Ilonka, Schvarcz Rózsi, Krámer Aliz, Péterffy Erzsike, Braun Rózsi, Druker Erzsike, Burger Margit, Hradil Noruska, Schvarcz Aliz (Mátészalka), Harstein Klárika, Frieder Margit, Reichmann Piroska, Stern Erzsike, Grosz Bella, Grosz Szerén, Mór-icz Józsa, Grosz Rózsi (Budapest), Stein Mariska (Nyiregyháza), Fohn Ella, Roth Ilona, Roth Regina, Kaufmann Janka, (Szinérváralja), Szatmári Erzsébet, Horváth Berta, Török Juliska, Goldstein Helén, Aufrecht Ilonka, Csengeri nővérek, Lusztig Berta, Burger Erzsike, Krausz Ilus, Molnár Erzsike, Rózsa Tildike, Kronovitz Juliska, Engländer Tercsi, Hidvéger Erzsike, Gabányi nővérek, Klein Margit, Grosz Ilon, Schwartz Irén, Groszmann Berta, Fried Hermin Róth Fáni, Klein Hilda, Fried Helén, Fried Lóra, Klein Józsa.

Farsangi szótár.

*

Meg kell állapítani azt a szomorú tényt, hogy hazánkban hajh! már nincs meg az a temperamentum, amely hajdanában olyan híres magyar murikban nyilvánult meg. Nem tudnak mulatni az emberek. A farsang néma. A bálók oly csendesek, miniat az akadémiai felolvasások. Nincs kedv, nincs hangulat az emberekben. Ennek részben az is lehet az oka, hogy a báltermekben nem használnak már olyan serkentő, kedvderítő, kapacitáló, duhai szavakat, mint régente, amikor egymást biztatták az emberek jó kedvre.

Persze, a régi szólás elavult és új nem termett a helyén. Ki merné ma már a bálterm parkettjén azzal biztatni a szomszédját: — Ne hagyj magad, Schlesinger! — Sose halunk meg! — Csak szívesen, kedves nagysád! — Kitartás a jégenkopogóját! — Kirugom a világból a lábakat! — Ereszd el a hajamat!

Ezek a régi emlékek a modern duhai lelkületét hidegen hagyták.

Uj szótárról kellene tehát gondoskodni. Uj szállóigékről, amelyek még egyszer föl-villanyoznák a farsangoló ember temperamentumát és a bálak csöndes levegőjébe újra belevinnék a régi jó világ hangulatát. Az új szótárnak olyannak kellene lenni, amely kifejezi a mai társadalmi élet szokásait, hangulatait, a mai fiatalság egyéniségét és azokat a vágyakat, amelyeknek a beteljesülése az új pesti duhait kedvre deríthetik.

Kísérletképpen ajánlom a modern farsang közönségének a következő bál szállóigéket: — Nem ütök a háziurat agyon! — Nagysád, eszem a kuponját, ide azzal a kis hozománnyal!

— Ez
— Er
— Er
vagyok!
— M
— N
— H
lust az a
— M
gem vala
— T
— N
kóta lábá
— H
rold meg
— F
elmegeyek
— K
Tala
lamit csin

Szir

VASÁRN
mü.
bérle

Vas
két előa
rom órai
Ártatlan
szerepet
Este ren
kedvelte
fel Zila
után, tel
népszerű
mint az
olyan ér
na az op
repét B
váltva f
adason
Borbély
si, Pfei
Ligeti,
lat ének
a kitűn
több el

Bri
ceni Ze
nak, uja
főváros
hírű C
műsorán
írott M
dirigen
igazán
la man

Sz
drnak
gyu op
szünetl
nagy g
operár
az az
tisztel
rosi ve
lentett
tárnál
kaphat

mesvá
Krecca
pályáz
tárgya
landó
főváro
galma
Bárcz
részle
Szinh
Bárcz
a dok

Aran
órako
dók

— **A negyedik vig-est.** A három nagy-sikerű vig-est után, bármilyen nehéz is volt a rendezőségnek a helyzete, mégis sikerült a műsört ismételtelen oly ügyesen összeállítani, amely egyáltalán nem marad mögötte az eddigi estélyeknek. Különböző bizonyítja az is, hogy a közönség a jegyek nagy részét már elkaptak, holott azt csak szombaton bocsátotta rendelkezésre a rendezőség. — A részletes műsor egyébként a következő:

1. Nyitány. Tartja Kiss Béla és zenekara.
2. Kocsz és Baksz, egyfelvonásos angol bohózat. Előadják: Kassay Károly, Bérczi Ernő és Károlyi Anna.
3. Karénekek. Magyar nép és vigdalok. Előadja: a debreceni színtársulat tiz tagja.
4. Apróságok. Előadja Vajda Ilonka.
5. Zeneszerzők kópiái. Játssza Mártonfalvy György.
6. Ujabb mókák. Éneklő Kassay Károly.
7. Legszebb dalok. Éneklő Kassay Károlyné.
8. Schubert Heller: die Vorellen. Zongorán játssza: dr. Eisler Mór.
9. Operett jelenetek. Előadják: Borbély Lili és Kassay Károly.
10. Tréfás duett. Nagybögn.
11. Dalok táncdal. Előadja Borbély Lili.
12. Dialóg. Előadják Vajda Ilonka és Bérczi Ernő.
13. Hangverseny számok. Játssza Kiss Béla és zenekara.

A vig-estély, mint rendesen, most is a Bika diszteremben lesz. Kedden délután azaz január 30-án 5 órakor. Jegyek korlátolt számban még kaphatók Antalfy József Szent Anna-utca 13. sz. alatti üzletében. Helyárak, mint rendesen.

— **Értékes adomány a kollégiumnak.** A napokban a kollégium ásványgyűjteménye igen becses tárgyakkal gazdagodott és pedig nyers arany ércökkel, amelyek közül 2 darab jókora tiszta, jegecedett, aranyt tartalmaz. Az értékes ásványokat Székely Ferenc felmérési felügyelő adományozta elhunyt derék fia emlékére, a ki a kollégium egyik jeles tanulója volt.

— **Beírások a nőpariskolába.** A debreceni nőpariskolában a második félév február elsején veszi kezdetét. Akik belépni szándékoznak, január 29-étől jelentkezhetnek az iskola igazgatóságánál.

— **Előadás a Munkásotthonban.** A szociáldemokrata párt Munkás-otthonában holnap, hétfőn este 8 órakor Lefkovits Vilmos tart előadást „A vallás keletkezése és fejlődése” címen. Az előadásra vendégeket is szívesen látnak.

— **A függetlenségi kör bálja.** A debreceni függetlenségi kör ma tartotta meg évenként szokásos bálját, amely ezidén is igen fényesen sikerült. Igen nagy közönség, a függetlenségi párt és a város társadalmának előkelőségei jelentek meg a bálon, amely a legjobb hangulatban reggelig tartott.

— **A hajdubüszörményi dráma.** Hajdubüszörményből jelentik nekünk: Kiss Gyula kátszamalom tulajdonos már túl van a veszélyen s az orvosok biznak felépülésében. Felesége fogvatartása fölött tegnap határozott a vádtanács, mely helyben hagyta az ügyészi intézkedést s a vizsgálati fogság fentartását rendelte el. A gyanúsított Konyári István kocsis ártatlansága azonban tisztázva van, így szabadlábra kellett helyezni. Kissné a vádtanács határozatát nem felebezhetette meg, így nyilvánvalóan látszik, hogy bűnösnek érzi magát s aligha nem beismerő vallomást fog tenni.

— **Püspök és plébános.** Szegedről jelentik. Várossy Gyula kisteleki plébános meggyengült egészségéről panaszkodott Glattfelder Gyula csanádi püspöknek. A püspök azonnal biztatta Várossyt, hogy adja be nyugdíjazás iránti kérvényét, bizonyára a jól megérdemelt elintézésben fog részesülni. Várossy a püspöki biztatásra szót fogadott, beadta kérvényét és pihenőre szegedre vonult. A püspök adminisztrátort rendelt helyére, majd

Várossy kinos meglepetésére — pályázatot hirdetett állására, anélkül, hogy Várossy lemondott volna. A helyzet most az, hogy Szeged, a kisteleki plébánia kegyura, nem választ addig plébánost, míg Várossy le nem mond; de nem is választhat, mert hisz az állás nem üres. Várossy pedig nem mond le, míg nem intézik el nyugdíjaztatását. Pályázó pedig szép számmal van. A kisteleki plébános pedig azon tanakodik: miért ugratta őt be püspöke: a nyugdíjazási kérvény beadására és miért bánt rögtön úgy vele, mintha lemondott volna.

— **A Gy. O. Sz. előadás-ciklusa.** A Gyáriparosok Országos Szövetségének debreceni fiókjá által bírák, ügyészek s ügyvédek részére rendezett közgazdasági előadásoroztatban, amely iránt eddig is feltűnő szép érdeklődés mutatkozott, február 1-én, csütörtökön délután 6 órakor az iparkamara disztermében Szántó Győző, a fiók elnöke fog előadást tartani a munkásjóléti intézményekről. Szólani fog a gyári jóléti intézmények egész seregét érdekesen érdekesebb s nálunk nagyrészt ismeretlen formáiról, az úgynevezett gyári szociális titkárságról, különböző egészségügyi, élelmezési, továbbképzési, munkás-nyugdíj és nyereségy részesedési problémákról, külföldi gyárak mintajóléti intézményéről s ki fog terjeszkedni kérdése kapcsán a hazai ipar jelenlegi állapotára, áruforgalmi és külkereskedelmi statisztikával illusztrálva iparosodásunk növekvő erejét, amely a munkásjóléti intézmények mind nagyobb mérvben való létesítését fogja lehetővé tenni. A tanulságosnak ígérkező előadásra előre is felhívjuk minden érdeklődő figyelmét.

— **Gyufaoldatot ivott.** Hajdudorogról jelentik, hogy ott Orosz Mihályné, egy javakorban levő asszony ma reggel gyufaoldatot ivott s mire családja észrevette, már ki is szenvedett. Azt hiszik, tettét életunságból kevette el, mert többször említette családja előtt, hogy nincs kedve tovább viselni az életet.

— **Gaby Deslys férjhez ment.** Newyorkból táviratozzák: Gaby Deslys férjhez ment Pilzer Harryhoz, aki neki pályatársa a félvilágot jelentő deszkákban, groteszk táncos, maga is primadonna a dalszarnokban. A variété-tulajdonosok úgy törik magukat utána akárcsak magáért Gaby Deslyst, aki egyébként nagysikereit és millióit szépségén kívül csak annak köszönheti, hogy Manuel volt portugál királyt magába bolondította. Tegnap volt az esküvő Newyorkban. Beszélik, hogy a portugál exkirály vagyont érő gyöngygyöngyöket küldött nászajándékkul volt barátjójának.

— **Nő férjruhában.** Hajdudorogról tegnap a csendőrség elfogta Eszenyi Juliánát, aki férfi ruhába bújtatva, a kerítésen át beugrott Rácz Kálmán hadházi lakos udvarába és onnan több pár aprójószágot elemelt. Míg a férfi ruhában működő tolvaj benn manipulált, kívül Legsza Dani nevű babája szoknyába bújva állt őrt. Bevallották, hogy rendszeresen üzik e módszer mellett a tolvajlást. A csendőrség feljelentette őket a debreceni kir. ügyészségnél.

— **Nőorvosok egyhangzó véleménye** szerint a régismert Ferenc József-keserűviz számos megbetegedésnél a legkedveltebb hashajtónak bizonyult. Kiváló előnye, hogy a legelkenyettebb természetű szervezetek is szívesen veszik, mert kitűnő hatása minden kellemetlen mellékhatást és következményt nélkül biztosan és rövid idő alatt nyilvánul. Dr. Braun von Fernwald tanár, a bécsi egyetem szülészeti klinikájának igazgatója írja: A természetes Ferenc József-keserűviz ismert gyors és biztos hatásáról nagyon gyakran meggyőződtem és ezért a Ferenc József-viz használatát beteg asszonyoknak a legmelegebben ajánlhatom.

Óvakodjunk az utánzatoktól! A valódi Ferenc József keserűviz minden jobb ás-

ványvizek eladásával foglalkozó kereskedésben bevásárolható. Az Igazgatóság Budapesten van.

— **Budapestre utazó t. olvasóink** a főváros legújabb és legmodernebb szállodájában az „Excelsior”-ban, Rákóczi-ut 72. (Tulajdonos: Aczél Miksa) szállnak meg. — hol mindegy szoba meleg-, hideg-víz, központi fűtés, villanyal stb. van ellátva. Szobák naponta 5 koronától feljebb kaphatók. Reggeli, ásványvíz, ruha-vasalás és beretválkozás a szobaárban foglaltatik. Telefon 140—72.

— **Alkalmi és estélyi ruhák,** bluzok óriási választékban megérkeztek Halmágyi Sámuel divatházában. Estélyi köpenyek leszállított árban.

— **Frakk és smoking ingek,** bálai nyakendők. Lengyel Samunál.

— **Dr. Katona Mihály** sárospataki homeopata orvos ismét rendel Debrecenben február hó 2-án pénteken egész nap és szombaton 3-án d. e. 11 óráig Darabos-u. 55. sz. alatt, ahol különösen tüdő- és gyomorbetegségeket számosan látogatják a sikeres gyógyításairól híres orvost.

— **Zwiback Lajos és Testvére** cs. és kir. udvari szállítók alkalmi és estélyi bluz-ujdonosságai megérkeztek és Debrecenben csak is Halmágyi Sámuel divatházában szerezhetők be. Ugyanott estélyi köpenyek és ruhák.

— **Idény előrehaladottsága miatt** téli kabátok, bundák és szőrmeárak leszállított árban szerezhetők be Halmágyi Sámuel divatházában.

— **Debrecenvidéki Takarékpénztár** mint szövetkezet, Piac-utca 21. Sesztina-ház. Olcsó kölcsönt nyújt betáblázásra, kezesség vagy értékpapir-fedezet mellett hosszú lejáratra is. Az intézet elnöke dr. Megyery Pál ügyvéd. Ügyvezető igazgató Hoffer Sándor.

— **Sárcipöket** a rossz idő beálltával legolcsóbban beszerezhet a Linoleum áruházban Piac-u. 49. Telefon 644. Ugyanitt van az „Usona” világhírű gummi-sarok egyedüli lerakata.

— **Színház után hol szórakozunk a legjobban?** A „Nemzeti”-kávéházban, hol Kuczka József elsőrendű tambura zenekara tart hangversenyt óriási tetszés mellett. A tambura-zenekar, mely nőkből és férfiakból áll, ének- és zeneszámaival oly élvezetes szórakozást nyújt, hogy bármely orfeum műsorát minden tekintetben felülmulja. Belépti-díj nincs. — Szíves pártfogást kér Rosner A. kávé.

— **Grammofon tulajdonosok!** A létező legszebb magyar ének, „A pécsai cigánysoron” egyedül Molnár testvéreknél kapható. Egyház-tér 2. Telefon 727.

— **Müncheni Hofbräu-barna sört mérnek** mátol kezdődőleg a Márkus-pincében, (az Alföldi Takarékpénztár kellemes souterainbéli otthoni helyiségében). A világnak ez a legjobb söre állandóan csapon fog állani és házhoz is szállítják, minden külön költség nélkül, literenként. Vészegegyeknek különösen ajánlatos ez a gazdag táperejű, frissítő ital. Telefon 953.

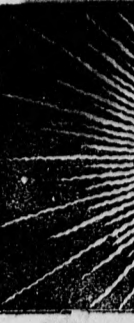
— **Butorcsarnok áthelyezés** Hunyadi-utca 19. szám alól a Butorcsarnok (Csapó-u. és Piac-utca sarok) Takarékpénztár Hitelintézet r.-t. palotája emeleti termeiben helyeztetett át. A Butorcsarnokban 80 szoba butor áll a közönség rendelkezésére s mindenkinek saját érdeke, hogy mielőtt butorait beszerzi, a csarnokban felhalmozott s szabott árak mellett árusított butorzatot vételkötelezettség nélkül megtekintse. A csarnokban eladott műbutorokért Kovács Gyula műbutorgyáros 2 évi jótállást vállal. Hitelképes egyéneknek kedvező fizetési feltételek.

Ékszer vásár!

Meglepő szép ujdonságok feltűnő olcsó árakon

Sándor Arminnál

Debrecen, Piacz 41.



Butorkészít

mint az Ország

Telefon 129. H

Felhívja zönség figyelme nokára, hol laknak és kárpit sékeltébb (szak) közönség ren től a legdisze Megtekin nélkü.

Tervek, lan. A rendel butorokért a vállalja, hitel tételek.

B. GUMM

legolcsó legkényelmesebb legbiztonságosabb legkényelmesebb

Órák

nagy választékban

BAUE

6.

Piacz-

Tessék kirakato

tárgyon s

Kitüntette a Bé

ti táson aran



GRÓSZ M

gyógyszer-tárában



Debreceni Butorkészítő Asztalosok Áruársarnok Szövetkezete

mint az Országos Központi Hírelszövetkezet tagja.
Telefon 129. Hunyadi-u. 17/19. sz. Telefon 129.

Felhívja a tisztelt butorvásárló közönség figyelmét, dusan felszerelt áruársarnokára, hol Debreczen első műasztalosainak és kárpitosainak termékei a legmértékesebb (szabott) árban áll a nagyérdemű közönség rendelkezésére, a legegyszerűbbtől a legdiszesebb kivitelig.

Megtekintés minden vételkényszer nélkül.

Tervek, költségvetések, rajzok díjtalan. A rendelt avagy raktárból megvett butorokért a legmértékesebb garanciát vállalja, hitel esetén kedvező fizetési feltételek.

Berson GUMMISARKOK

legolcsóbbak, legkényelmesebbek, legkényelmesebbek

Érték minden konkurencia felett állanak

Órák és ékszerek
nagy választékban **rendkívül olcsón** kaphatók

BAUER KÁROLY
órák és ékszerész

Piacz-u. 75. szám.
Tessék kirakatomat megtekinteni, ahol minden tárgyon szabott ár van feltüntetve.

Kiíntette a Bécsi, Párisi és Londoni kiállításon arany éremmel és oklevéllel.

Csuz, köszvény, reuma
ellen legjobb báziszer a híres

Király-Balzsam!

Hatása némely esetben meglepő, amennyiben gyakrabban idültabb eseteknél is már egyszeri bedörzsölésnél a fájdalmakat teljesen megszünteti.

Fog- és fejfájást 5 perc alatt megszüntet. Egy nagy üveg ára 2 korona teljes használati utasítással. Kapható a feltaláló és készítő

GRÓSZ NAGY FERENCZ
gyógyszerárában Kossuth-utca 9. színház mellett.

KÖZGAZDASÁG.

Budapesti értéktőzsde.

Magyar hitel	855.-
Osztrák hitel	654.50
4 százalékos koronajáraték	90.05
Államvasut	727.-
Jelzálogbank	494.50
Rimamurányi	696.50
Salgótarjáni	674.-
Közúti vasut	818.-

Irányzat: Csöndes.

Magánleszámitolási kamatláb:
Bécs 4 3/8 %, Berlin 3 1/2 % London 3 1/16 %

Budapesti gabonátőzsde.

Svare E. (Strasser és König) debr. bizományos távirati jelentése

Buza októberre	11.10
áprilisra	11.87
májusra	11.78
Koss áprilisra	10.43
Zab októberre	9.81
áprilisra	9.70
Tengori májusra	8.83
Tengori 1912. év júli	8.81

Irányzat: Szilárd. Készára 5 magasab.

Helyi értékpapírok magán árfolyama.

Névért.	osz-talék	1911. szelvényekkel	Kor.
200	50	Debreceni Elso Tektár	960
200	18	Alföldi tktár	875
500	40	Ipar és Keresk. bank	900
200	18	Közgazdasági bank	—
200	17	Takarék és Hitelintézet	350
200	14	Debreceni Hitelbank	260
400	24	Általános Forgalmi Bank	—
900	12	Bankgyűjlesztő	—
200	80	Istvánmalom	780
200	10	Debr. Helyi vasut	—
200	18	Termény és áruaktár	—
200	10	Debreceni Gőztéglagyár	290

A DEBRECENI SZÉKELY TÁRSASÁG A PÉNZINTÉZETEKHEZ ÉS IPARVÁLLALATOKHOZ

Annak az áldásos akciónak, amelyet tíz év előtt nevezett társaság a székelység érdekében megindított és ma is következetesen folytat immár látható és kézzelfogható eredményei vannak, a milyen eredményeket kevés egyesület tud felmutatni.

Ugyanis sikerült egyrészt az érintkezés utjait megnyitni az alföldi szinmagyarság és az ezelőtt majdnem elszigetelt székelység között, részben az értékes székelyi házi iparcikkek és a külföldieknek jobb székelyi gyógy- és ásványvizek itteni forgalombahozásával, részben a kies székelyi fürdőknél évről-évre mind tömegesebben való látogatásával; másrészt pedig nemzeti gyümölcsöző munkát végez e csendben de kitartóan munkálkodó Társaság az által, hogy kellően iskolázott, jó nevelésű székelyi fiukat Debreczenben és vidékén különböző iparágakban képeztetett ki, minél fogva az országnak is érdemes és hasznos munkásembereket nevel. Jelenleg is 70 székelyi fiu és 3 árva leányka van kiképeztetés és gondozása alatt, 100-nál több pedig már felszabadult, akik közül többen Bécsben, Berlinben, Párizsban gyarapítják ismereteiket, becsületet szerezve a magyar névnek és a magyar munkásnak.

Mint hogy azonban a Társaságnak szerény anyagi helyzete a fokozottabb tevékenységnek korlátokat szab és sok rendbeli kötelességeinek is, amelyek közül legterheesebb a tanoncoknak fehérművel, ruházattal és tanszerekkel való ellátása, csak úgy tud megfelelni, ha szerény tagsági díjakon kívül, amelyek alig tesznek ki évente 400 koronát, adományokban is részesül; azon tiszteletteljes kéréssel fordult a helybeli pénzügyintézetekhez és iparvállalatokhoz, hogy az elmúlt üzleti év nyereseményéből jótékony célra szánt

összegekből e hazafias és gyakorlati célokat szolgáló Társaságot is részesíteni sziveskedjenek.

Az adományok a Debreceni Székely Társaság ügyvivő alelnökéhez, Székely Ferenc felmérési felügyelőhöz küldendők.

A felhívásnak már is van eredménye: a Kölcsönösségélyző 20, a Bank- és Váltóüzlet 10 koronát adományozott, amely összeget itt nyilvánosan nyugtázzuk.

A hajduböszörményi nagytakarék és a Debreceni Hitelbank kapcsolata. A közel vidék legnagyobb pénzügyintézete, a több mint három évtizedes díszes multra visszatekintő Hajdumegyei Takarékpénztár Részvénytársaság holnap, vasárnap tartja évi rendes közgyűlést, amelynek napirendjére tüzött ügyek közül a legfontosabb az igazgatóságnak az a javaslata, hogy az intézet szorosabb összeköttetésbe lépjen a Debreceni Hitelbank Részvénytársasággal, Debreczennek ezzel az előkelő, vezetősorban álló pénzügyintézetével. Előrelátható, hogy a közgyűlés egyhangulag magáévá fogja tenni ezt a javaslatot, amelynek határozattá válása nemcsak a két érdekelt pénzügyintézetre jelent becses előnyöket, de számottevő értéket fog produkálni közgazdasági életünk számára is. A két pénzügyintézet között létesítendő szorosabb összeköttetésből folyólag a Hajdumegyei holnapi közgyűlésén az igazgatóságába fogja választani a Debreceni Hitelbank két képviselőjét.

A Debreceni Kereskedelmi részvénytársaságnál a mérleg-munkálatok befejezéshez közelednek. A kiszivárgott hírek szerint az elmúlt évi üzleteredmény minden várakozást fölülmul, amennyiben az alaptőkének több mint 20 százalékát kereste meg ez a fiatal intézet. A Kereskedelmi Részvénytársaság főleg a műszaki üzleteket kultiválja és elismert szolidaritásával s lelkiismeretes pontosságával érdemelte ki azt a jó hírnevet, amelynek rövid fennállása óta örvend. A társaság már a folyó évre is igen nagy üzletekkel van megbízva, amiből eleve megállapítható, hogy az 1912. évi eredmény az 1911. év fényes mérlegét is meg fogja haladni. Az intézet gyors fejlődéséért a körültekintő vezetőséget, elsősorban az igazgatóság kitűnő elnökét, Sesztina Jenőt és agilis, ügyhuzgó ügyvezető-igazgatóit, Bíró Marcellt illeti az elismerés. A kiváló eredmény teszi indokolttá azt a keresletet, amely az utóbbi hetekben a társaság részvényei iránt észlelhető; a 100 koronás névértékű részvényeket 130 koronájával keresték, kötés azonban nem történhetett e papirokban, mert ezek igen szoros kezekben vannak.

A Gy. O. Sz. debreceni fiókjának új szakosztálya. Mint értesülünk, a mult héten a környékbeli vegyészeti gyárosok miskolci, szatmári és nagyváradai képviselőik útján vegyészeti szakosztályt alakítottak a Gyáriparosok Országos Szövetsége debreceni fiókja kebelében, a felmerülő szakkérdések megvitatására s érdekeik hathatósabb védelmére.

A Polgári Takarékmérlege. Debreczen egyik régi, kiváló renoméjú pénzügyintézetének, a Polgári Takarékmérleg és Segélyszövetkezetnek kaptuk meg ma a mérlegét. Az eredményből az látszik, hogy az igazgatóság lelkiismeretes munkát végzett s nagy lépéssel vitte előre az intézetet a virágzás útján. A kölcsönök összege közel 2 millió koronára rug s a törzsbetét-állomány megközelíti az 1 millió koronát. A mérleg általában arról győz meg bennünket, hogy az intézet méltán részolgált arra a nagyfokú bizalomra, melyvel a közönség viseltetik iránta.

SALVATOR kiváló bőr- és lithiumos gyógyforrás

vese- és hólyagbajoknál, köszvénynél, cukorbetegségnél, vörhenynél, oméztési és lélegzési szervek hurutjainál kitűnő hatásu. Természetes vasmentes savanyúvíz.

Kapható ésványvízkereskedésekben és gyógyszertárakban. SCHULTES ÁGOST Szinyo-Lipóci Salvatorforrás-vállalat Budapest, V. Rudolf-rakpart 2.

A hajduböszörményi szövőgyár fejlődése. Amikor a Hajduböszörményi Kötészöngyár Részvénytársaságnak az elmúlt évről szóló zárószámadásait vizsgáljuk, önkéntelenül is azokra az urakra gondolunk, akik főlényes mosolyval kísérték az alapítók buzgólkodását és az álrészvét fontoskodó hangján emlegették, hogy olyan szinmagyar város, amilyen Hajduböszörmény, nem alkalmas gyártelep létesítésére. S amint a szövőgyár első mérlegei megjelentek, azok a fontoskodó „szakértők” meglepődve dörszölköztek a kezüket, mert a vállalat első évei bizony folytonos veszteségekkel zárultak. A gyár vezetőit azonban nem tértette le a megkezdett utról a szánakozó mosoly, mert úgy vélték, hogy azok az akadályok, melyek a céljuk felé való előhaladásukban gátolják őket, csak a kezdet nehézségei. A következmények a vállalat vezetőségét igazolták. Az a mérleg, amelyet a február 11-ikén tartandó negyedik rendes közgyűlésre szóló meghívóhoz csatoltak, immár mint kifejlődött és megerősödött vállalatot mutatja be a hajduböszörményi kötészöngyvárat, amelynek produktumai egyre nagyobb teret foglalnak el és a környékről rendre kiszorítják az osztrák iparcikkeket. Az 1911. év során sikerült az első három esztendő összes, 65.000 koronát meghaladó veszteséget behozni, sőt közel 20000 koronányi leírás után még 9000 koronánál nagyobb tiszta nyereség áll a részvényesek rendelkezésére, amennyiben a lfeolyt esztendő 74.452 kor. 29 fillér nyereséget hozott. Olyan eredmény ez, amelyért a részvényesek nagy hálával tartoznak a társaság vezetőségének, elsősorban az igazgatóság elnökének: Mayer János debreceni kereskedőnek. Polka Miksa gyárvezető igazgató személyében nagy képzettségű, kiváló tehetségű szakértőt sikerült a vállalat élére megnyerni. Most, hogy a szövőgyár diadalmasan leküzdötte az első évek nehézségeit, szép reménységekkel tekinthetünk a vállalat jövő éveire.

A Leszámloló bank szövetkezet igazgatósága mai ülésén állapította meg az intézet múlt üzletévérről szóló mérlegét. Az eredmény a még most is érezhető feszült pénzügyviszonyok dacára, kedvezőnek mondható, a mi az intézet szakszerű és szolid vezetésének a következménye.

Ingtatlanok forgalma.

Tarjáni János és neje Turi Zsuzsanna veszi özv. dr. Reichard Manoné és Mandel Samutól 250 négyszögöl területű földet 2000 koronáért.

Ifj. Borzay Pál veszi Bujdosó András és neje Szabó Esztertől 638 és fél négyszögöl területű Homokkerti ingatlanát 8939 koronáért.

Ifj. Csige Imre és neje Kertész Mária veszi Sarkadi Sándor és neje Végh Rózától nyolc hold faucsikai kaszálót 5440 koronáért.

Kövessi Lajos és neje Trnka Adél veszi Hadházy Imrétől ondódi földjét 6000 koronáért.

Kövessi Lajos és neje Trnka Adél veszi Bányai Antal és neje Zámor Máriától ondódi földjét 6800 koronáért.

Regény-csarnok.

FEHÉR FALAK.

REGÉNY.

Irta: **MAX PEMBERTON.**

Fordította: **Szebenvel József.**

Mikor a szemét lecsukta, maga előtt látta Ulusiát. Aztán nyitott az ajtó és mikor a szemét kinyitotta, azt hitte, hogy még mindig álmodik. Ulusia jött hozzá. A karjait kitérte feléje:

— Ulusia — te!

Utiruhában volt, gyönyörű párisi darab. Az arca piros volt az izgalomtól és a kezei remegtek.

— Ki hozott ide, ilyen helyre, Jura?

— Nem tudom, hogy más valaki lehetett, mint a gróf.

— Meglátogatott már valaki?
— Nincs is szükségem senkire! — felelt büszkén.

— Jura, — mondta Ulusia, — a gróf elmegy Rabkából.

— Te mondd . . .

— A császár parancsára. Azonnal elmegy és más foglalja el a helyét. Azt hallom a nép nem akar mást, mint a bölcs Jurát. — Tudsz erről?

Jura egy lépést tett előre és büszkén emelte fel a fejét.

— Ez volt a reményük éveken át és ezt ők nem adják fel, bármit mondjanak is itt rólam.

— Azt mondják, az ő emberük uralkodjék fölöttük, hogy én elfelejtettem a jussomat és idegenek kezére adtam őket. Megengedjüek ezt nekik?

Nem tudta, mit feleljen. Várta, hogy a lány folytassa.

— Óh, — kiáltott, — nem-e világos, hogy mik a mi kötelességeink? Van jogunk késekedni? Várnak a gyermekeink. Jura. Ne menjünk vissza hozzájuk együtt?

Jura akart mondani valamit, de a szíve elszorult és nem tudott szavakat találni. Amint a lány ott állt a fényes napsugárban az ablak alatt, gyönyörű volt, elragadó és Jura nem tudott mást tenni, mint leborulni a lába elé és imádni, mint valamikor a hegyoldalban imádta a napot.

A vonat este nyolc órakor érkezett Rabkába és nem a bánya, hanem a kastély elé ment amely gyönyörű modern épület lett egy év alatt. Ulusia és Jura ezernyi fákllya fénye mellett, boldogan, elégedetten üdvözölték a népet és nem volt boldogabb senki, mint ők és elégedettebb, mint a rabkai nép. Ulusia megtalálta a kötelességét és amint megérezte valamikor ott lenni a rabkai tó partján, hogy a sorsa össze van kötve örökre azével a nagy emberével, ott a sziget partján, úgy érezte most is, hogy boldog asszony és elégedett örökös csak vele lehet.

(Vége.)

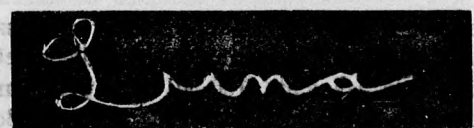
Ha izléses szép ruhát

akarnak olcsón mérték szerint, akkor forduljon bizalommal

RAPPAPORT MÓR férfiszabóhoz

DEBRECZEN, Placz-utca 29. sz. alá.

— Kis Debreczen-szálloda épületében. —



A kézi és szénsavas ásványvizek királya.

Kapható: A fűszerkereskedelmi részv. társaságánál Debreczenben.

Eladó

a Postakertben, Posta-utca 5. szám alatt, közvetlen szemben a fémipariskolával 2109 négyszögöl terület egészen vagy részben.

Értekezhetni ugyanott a tulajdonosnál.

Kohn S. Sándor

Hatvan-utca 41.

szobafestő, mázoló és tapétázó.

Elvállal e szakmába vágó minden munkát a legmodernebb kivitelben és legszolidabb árák mellett. Vidékre mintákkal is készséggel szolgál



Kezdetben

számos komoly megbetegedésnél egy a'ig észlelhető könnyű köhögés észlelhető. Azért alkalmazzuk az ilyenek keletkezésénél azonnal az orvosilag ajánlt, józú

Thymomel Scillae

szert, hogy a fenyegető veszély elkerüljék!

Készítés és főráktár:

Fragner B. gyógyszerháza

cs. és. kir. udv. szállító Prága III. No 203.

Kérdezze meg orvosát.

1 üveg K 2.20, postán bérmentve előleges fizetésnél K 2.90, 3 üveg előre fizetve K 7.—, 10 üveg előre fizetve K 20.—

Vigyázat a szer nevére, a

készítő nevére és a véd-

jegyre.

Debreczenben Mihalovits J. gyógytárában.



Sohse feledkezem meg,

hogy oly napokon, melyeken marhahúst nem főzök, a levelek mártások és főzölékek készítéséhez

MAGGI-kockát

(kész húsleves)



darbja 5 f

1/4 literre

használják.

A MAGGI név a gondos előállításért és a jó minőségért szavatol.

keresztcsillag védjeggyel.

Fűszer, csemege, rum, cognac, gyümölcs, szőlő, a legfrissebb mint

Friss

fűszer és csemege

Placz-utca

Telefon 987.

Tessék

Donogá

DEBRECZEN

Báli ide

Marquisset, csemege

gyönyörű

Óriási

GRAND

nagyszoba

BUDAPEST

140 szoba, lift, körutal szembe

ronától feljebb.

a Hajd

1. Az igazgató

2. A felügyelő

3. Az 1911. évi

felmentvény meg

A közgyűlési

Takarékpénztár

Vagyon.

Telek és építési

Gépek

Felszerelés és

Alapítási költségek

1911. évi

Kész és félkész

Fonal

Anyagok és

Adások

Pénztár és

és egyéb

Veszteség.

Üzemi költség

Munkabérek

Tiszti fizetések

Tűzölés

Olaj

Tű

Adó és

Gép és

Általános költség

Kamatok

Leírás:

Kétes kivétel

Alapítás

Veszteség 1911

Tiszta nyereség

Polk

Adriány Kornél,

Fűszer, csomage, déli gyümölcs, tea, rum, cognac, likőr, bor, pezsgő, friss gyümölcs, cukorka és karácsonyi áruk a legfrissebb minőségben, előnyös árban beszerezhetők

Friss Sándor

fűszer és csomage kereskedésében
Piacz-utca 83. szám alatt.
Telefon 987. Telefon 987.
Tessék a címre ügyelni!



Patkányok

és egerek elpusztulnak buvóhelyeken kívül „Danzs Virusz” alkalmazása esetén, melyet a párisi „Pasteur intézetben” találtak fel. Más állatokra és az emberre ártalmatlan. 1 tubus K 2.50, 2 tubus K 6.75, 5 tubus K 10.—.
Kapható gyógyszerárakban és drogériákban.

A legújabb és legmodernebb ékszerkészülnek

Vági István

ékszerész műtermében, Miklós-u. 5. javítások átalakítások a legszebb, legjobban és legolcsóbban eszközöltetnek.
Pontos kiszolgálás.

Donogán és Somossy

DEBRECZEN, Kistemplombazár.

Báli idény ujdonságok

Marquisset, csipke volaus, selymek, gyöngydiszek, rojtok

Óriási választékban!

GRAND HOTEL BERLIN

nagyszállóda és pensio
BUDAPEST, Révai-utca 10.
140 szoba, lift, gőzfűtés. Andrásy- és Váci-körutal szemben. Opera mellett. Szobák 2 koronától feljebb. Hónapos szobák 60 koronától.
Igazgatóság.

Kötelessége

saját magának, családjának és foglalkozásának egészségesnek maradni.

Egy kipróbált, kikeresett legjobb és leghatásosabb gyógyfűvekből gondosan összeállított étvágyat elősegítő, emésztést előmozdító és enyhe levelező házis er, mely a mértékletesség ismert következményeit libás diéta, meghűlés és elhanyagolás által előidézt székrekedést mint gyomorégést, felfúvódást, a túlsok savanykészt és a gúrcsős szenvedéseket enyhíti és megszünteti ez a **ROSA** gyomorbalzsama a Fragner B. prágai gyógyszerárakból.

FIGYELEM! A csomagolás minden részén a törvényileg bejegyzett védjegy van.



FRAGNER cs. és k. udvari szállító

a „Fekete sas” gyógyszerárak, Prág. Kleinseite 203. Ecke der Nerudgasse.

Postaküldés naponta.
1 egész üveg 2 kor., 1 fél üveg 1 kor. Postán a K 1.50 előleges beküldése mellett kis üveg, K 2.8 nagy üveg, K 4.70 két nagy üveg, K 8.— négy nagy üveg, K 22.— beküldése mellett 14 nagy üveg ausztr.-magyarország minden állomására bérmentve küldetik. Kapható Debreczenben Mihalovits Jenő gyógyszerárakban.

Kársi hajfesték.

Szakállnak is, gyorsan és biztosan hatmosható, ártalmatlansága törvényileg védve. **Kársi hajfesték** világosbarna, sötétbarna és fekete K 3.90. Kársi víz hajkihullás és korpa ellen K 2.—, Kársi hajnövesztő kenőcs K 2.—.
— Mme Thérèse Wien, VIII. Lerchen-gasse 25.

Földes Sándor

vilamos világítási és erőátviteli vállalata
Piacz-u. 42. (Gyarmathy-ház.)

MEGHÍVÓ

a Hajduböszörményi Kötszövőgyár Részvénytársaság

1912. évi február hó 11-én, délelőtt 10 órakor a gyár helyiségében tartandó

IV. rendes közgyűlésére.

TÁRGYSOROZAT:

- Az igazgatóság jelentése.
- A felügyelő-bizottság jelentése.
- Az 1911. évi zárszámadások beterjesztése, ezzel kapcsolatban a felmentvény megadása feletti határozat.
- Az alapszabályok 32. §-a alapján kilépő 3 igazgatósági tag helyének betöltése.
- A felügyelő-bizottság választása 3 évre.
- A jegyzőkönyv hitelesítésére két részvényes választása.
- Esetleges indítványok.

A közgyűlésen szavazati joggal csak azon részvényesek bírnak, kik részvényeiket 8 nappal a közgyűlés előtt a Hajduböszörményi Részvénytársulati Takarékpénztárnál, vagy a gyári irodában letétbe helyezik.

Vagyon.

Mérleg-számla.

Teher.

	K	f	K	f		K	f	K	f
Telek és épület	110680	89			Részvénytőke			300000	
Gépek	285440	98			Tartalékalap			3389	
Felszerelés és berendezés	24166	56			Osztalék			199	
Alapítási költségek					Hitelezők	440483	99		
1911. évi leírás	961	34	421249	77	Intézmények	123144	56	563628	55
Kész és félkész áru	140799	87			Leírások 1911. decz. 31-ig			17372	14
Fonal	97840	81			Nyereség 1911-ben	74452	29		
Anyagok és olaj	21994	40	260635	08	Veszteség 1910-ben	65341	10		
Adósok	206629	58			Tiszta nyereség 1911-ben	9111	19	9111	19
Pénztár és postatakarékpénztárak	5185	45	211815	03					
			893699	88				893699	88

Veszteség.

Veszteség- és Nyereség-számla.

Nyereség.

	K	f	K	f		K	f	K	f
Üzemi költségek:					Brutto nyereség			273264	34
Munkabérek	85983	49							
Tiszti fizetések	25420	—							
Tüzelő anyag	5275	26							
Olaj	5522	58							
Tű	6814	76							
Adó és biztosítás	1880	56	133456	61					
Gép és épülfenntartás	2559	96	37619	66					
Általános költségek			20953	78					
Kamatok									
Leírás:									
Kétes követelések	5820	60							
Alapítási költségek	961	40	6782	—					
Veszteség 1910-ben	65341	10							
Tiszta nyereség 1911-ben	9111	19	74452	29					
			273264	34				273264	34

Hajduböszörmény, 1911. december 31.

László András, főkönyvelő.

Polke Miksa, gyárvezető igazgató. Mayer János, elnök. Ujvárossy Szabó János, Dr. Ujvárossy Szabó Lajos.
Adriány Kornél, Friedrich Lajos, Pauliny Vilmos, Sembery Miklós, Schlachta János, Ujvárossy Szabó János, Dr. Ujvárossy Szabó Lajos.

Jelen mérleget a f6- és mellékkönyvekkel összehasonlítva, mindenben kifogástalannak találtuk.

A felügyelő-bizottság:

Bárdos Géza,

Kecskeméthy Lajos,

Papp Lajos,

Dr. Veres Menyhért.

APRÓ HIRDETÉSEK.

10 szög 50 fillér, azontal minden azó 5 fillér, a legkisebb hirdetés 50 fillér.

Vastag betűből szedett minden azó 10 fill. Apró hirdetések előre fizetendők. Vidéki tudakozásnál tessék választékosan csatolni.

Levelezés.

22 éves gazdag amerikai hölgy lörj-hez menne csinos, egészséges urhoz. Vagyon, vallás mellékes. Czim **Hymen, Berlin 18**

M. Tanum az ég, hogy én csak téged szeretlek és nem tehetek egyebet, mint amit teszek, de ha ezek után is azt hiszed, hogy megcsaltalak akkor ég veled, többé semmi közünk nincs egymáshoz, Ila.

Betöltendő.

Irodaszolgának ajánlkozik 28 éves nős ember, kaucziója is van. Czime Hajdusámszon, Parlagi u. 87. szám.

Czimirást, másolást elvállal szép irasu fiatal ember. Czim a kiadóban.

Jócsaládból való tisztességes asszonyt keresek házvezetőnőnek, én egy 40 éves — gazdaember vagyok egy fél év óta özvegy, címüket adják be, a kiadóhivatal továbbítja.

A háztartást kitünően értő középkorú özvegyasszony, gazdaságban magános urnál vagy internátusba, házvezetőnőnek ajánlkozik, akár vidékre is, kitünően főz. Cim Zöldfa-u. 11. sz.

Gyors és gépirásban jártas, gyakorlattal bíró leány felvétetik bankba, ajánlatokat „Bank” jelígre a kiadóhivatal továbbítja.

Adás-vétel.

Rum, tea legolcsóbban és a legjobb minőségben beszerezhető Deutsch Lajos fűszerkereskedésében, Piac-utca 38.

Ha nincs pénze és szüksége van vászon, asztalterítő, szövet és csipke-függöny, futó és nagy szőnyegre. Paplan és flanel takarók, férfi és női felöltők, kész férfi-, fiu öltönyre vagy tükör, kép és butor, a mai naptól fogva oly olcsón lesz eladva, hogy mindenkinek saját érdeke, hogy egy próbabevásárlást eszközöljön. Tisztelettel Kaiser Salam. Telefon 685.

Bocskai-kertben 10 hold szőlő kisebb részletekben is eladó. Értekezhetni Miklós-u. 22., utcai lakás.

Elány ninos, mert cipőt, férfi öltönyt, kabátokat, női felöltőt, szőnyeget, női szöveteket, téli kendőket heti és havi részletekre kaphat Weisz és Princz részletáruházában Csapó-utca 27.

45 katasztrális hold kitünő minőségű termő föld egy hold fajszőlővel, rajta lévő urilakkal vagy lakosztály nélkül eladó. Czim Kocz kelmefestő, Arany János-u. 10.

Ki szép és tartós cipőt óhajt venni vagy rendelni az bizalommal keresse fel Falusi Károly polgári és katonai cipész mestert, Csapó-u. 41.

50 hektó rizling bor eladó. Nagy Imre Csapó-utca 35. alatt.

Tűzifa eladás. Fiatal ákácza, házhoz szállítva és erdei öbibe kirakva 22 forint. Megrendelhető Bethlen-utca 17. sz.

Eladó 3 1/2 lóerős gázmotor és szalgfűrés. Megtekinthető Kandia-u 15. lakatos műhely.

Elegáns utcai butorozott szoba a Piac-utca kiadó, gázvilágítással. Cim a kiadóba.

Eladó 15 hold tanyaföld a Monostorpályi-uton. Értekezhetni ott lehet az állami iskolánál, a városhoz 6 kilométernyire esik.

Jó forgalmu fűszer, trafik és dohány árusítással ellátott üzletet keres készpénzért fiatal házaspár. Czimeket kérjük a kiadóhivatalba «Vevő» jelige alatt leadni.

Eladó egy jóarban lévő szennyes ruhatartók, direkt erre a célra készített szennyes láda. Czim a 339. telefon szám alatt megtudható.

Elköltözés miatt többféle butorok vannak eladók a Piac-utca 42. szám alatt, hátul az emeleten, ugyanott keresnek egy 3 szobás lakást május elsőre.

Szép udvari lakás, mely 2 szoba konyha, előszoba és mindenféle mellékhelyiségekből áll Mester-utca 29. számú házban azonnal kiadó.

Gözcseplőkészlet négylő erejű teljes felszereléssel legjobb állapotban eladó Hajdudorog Balsay Gábornál.

Női ruhák és kosztümök eladók. Darabos-utca 7.

Eladó jóforgalmu üzlet a központon fűszer, trafik, pálinka és bor-méréssel, más vállalat miatt esetleg a házzal együtt is.

Alkalmi vétel folytan levélpapír és levélkoriték czégnyomással felette olcsó árban beszerezhető Hoffmann és Kronovitz könyvnyomdájában Debreczen, Piacz utca 49.

Eladó több féle operett és opera kották. Czim a kiadóban.

Megvételre keresek egy jókarban lévő toalet asztalkát. Czim a kiadóban.

Lakás.

Közel a Főterhez csinosan butorozott szoba esetleg teljes ellátással is kiadó. Czim a kiadóban.

Iroda, műhely és raktár azonnal kiadó Csapó-utca 11.

Keresek egy 3 szobás lakást május 1-re. Cim a kiadóba.

Butorozott szoba teljes ellátással kiadó a Piaczhoz közel. Czim a kiadóban.

Kiadó a Miklós-utca 6. szám alatt egy modern 3 szobás utcai lakás irodának vagy garson lakásnak.

Üzlethelyiség 1912. május 1-re kiadó, esetleg lakással együtt is Miklós-utca 31. szám.

Különféle.

Kalapos műhelyemben elvállalom kemény és puha kalapok és cilinderek tisztítását, vasalását vagy átalakítását. Jutányos ár mellett kellő szakértelemmel teljesítem. Bárki bizalommal keresheti fel műhelyemet. Beliczay Lajos, Piac-utca 38.

Ferfi és női kalapok a legszebben tisztítatnak és javítatnak Békés Lajos kalapos műhelyében Piac-u. 46. sz. az udvarban.

Welsz Ferencz gépüzemre berendezett asztalos műhelye József kir. herceg-u. 7.

Van szerencsém értesíteni, hogy Rákay ur cipőfelsőrész készítő műhelyét átvettem s azt a mai kornak megfelelően tovább vezetem. Teljes tisztelettel Zeke László cipőfelsőrész készítő Csapó-u. 13.

Táncrendek gyönyörű szép kivitelben, meghívó és alkalmi kártyák dobnyomással és színezett művész kiállításban mérsekelt árakban

Hoffmann és Kronovitz könyvnyomdájában DEBRECZEN, Piacz-utca 49.

500 koronát

fizetek annak, ki a Bartilla fogvizének használata mellett iv. gje 80 fillér valaha ismét fogfájást kap, vagy szája büzlök. Bartilla, Winkler Ede, Wien, 1911, y Sommergasse 1. — Kapható Debreczen minden gyógygyőzertárban és drogueriában. Csakis Bartilla fogvil. kérendő. Hamisítások bejelentése jól jutalmazatik. O helyekre hol nem kapható, bérmentve küldök 7 üvegre 5 kor. 80 fillérért.

A Debreczeni Faipar

Részvénytársaság

ajánl a legjobb minőségű száraz cser, tölgy, bükk, gyertyán

tűzifát

ölenként bármily mennyiségben, ugyszintén waggon számra is, valamint aprított lát 5 és 10 métermázsás ólom piombával lezárt kocskabban hozhoz szállítva a legjutányosabb árban.

:: Waggonszámra vidéki szállítást is elvállal. ::

Ugyanott

prima porosz szén

olcsón beszerezhető.

Telefon 544. Telefon 544.

:: Súly és öl pontos méréseért felelősséget vállal. ::

Gyengeség, idegbeszéd és emésztési zavarok ellen orvosilag ajánlva.

és füvegekben kapható.

Csak rövid ideig, naponta kimérve

lódák összes helyiségében.

a „Bika” és „Angol király” szál-

szál-

Spaten sör

és kitünített

a világhírű, legelisrendűnek elismert

Öfelsége mindennapi itala

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos h

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.



Csoda!
Nagyszerű dolog!
Kitűnő vétel!
Eladó téglavető!

Ára mindössze 7500 forint!
Kőműves mester urak! Ne szalajtsák el a kedvező alkalmat!
A napokban épült fel rajta egy szép új ház!

Ez a téglavető éppen az Ondódi vasúti állomás mellett van, három és fél hold kiterjedésű terület. Tulajdonosa Papp Ferenc ur, azaz áldott jó lelkű uri ember, a mindenkire kedves Papp Feri bácsi: Lakik Csapó-utca 68. szám alatt.

Ez a Csapó-utca 68. számú sarok ház is eladó!

Utolsó ára most már 18 ezer 500 forint!

A téglavető telepen van 6 téglavető lakás és egy teljesen új uri lakás, két nagy szoba, konyha és istálló, három jó vizű szivattyús kut, téglavető asztalok, a téglavetéshez szükséges szerszámok, két ló szekérral és felszereléssel.

És az ára ez egész mindenségnek 7500 forint!

A Piac-utcán

egy elegánsan butorozott

utcai szoba

február 1-ére kiadó. Parkett és gázvilágítás.

Czím a kiadóban.

Törvényesen védve.

FEMINOL

a legújabb és legjobb folyékony fémtisztítószer

a fémtárgyaknak gyönyörű, tartós fényt ad, még a rozsdafoltot is eltávolítja, nem tűzveszélyes, nem ülepedik.

Egyedül gyártója:

GEIKO vegyészeti gyár
VÁCZ. **GEIGER és TÁRSA.**

Törvényesen védve.

EREPETI SINGER

„66”
varrógépek

varrásra, himzésre és tömésre a legjobbak.

A leghasznosabb alkalmi ajándék

minden ház részére.

Singer Co. varrógép részvénytársaság

Piac-u. 79.

Ha „FORHIN”-nal permetez,

mert a „FORHIN” a sokszorta megjavított

BORDÓI KEVERÉK

kész állapotban!

Nagyon erősen tapad a nedves levélre is! Bármily harmatnál permetezhet vele! Semmi fűledéke nincs! Számtalan elime ő nyilatkozat! Kérjen ingyen és bérmentve leírást a

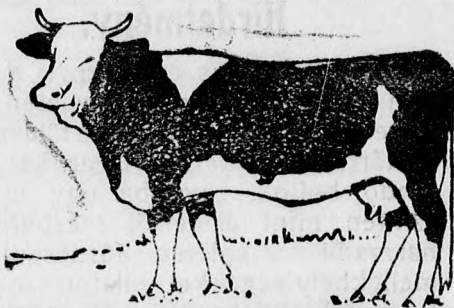
FORHIN-gyártól, Budapest, VI. Váci-út 63.



I-SZÖR kevesebb a gond,
II-SZÖR kevesebb a munka,
III-SZÖR kevesebb a munkabér!

Üszöket adunk

tenyésztés céljából kiszagdáknak, gazdaságoknak és uradalmaknak. A tarka fajúszők és tehének jelenlegi értékét a tenyésztő készpénzzel, vagy 2 év után is fizetheti.



Neuschlosz Testvérek

Eötvös-utca 2. sz. Szatmár. (A régi Koronával szemben.)

Irodai telefon szám 16. — Gazdasági telefon szám 155.

Kelengyét, fehérneműt és vászonárut

legszebben fest, tisztít, mos és vasal

HRABÉCZY ELSŐ DEBR.

Gőzmosó-,
vegytisztító-,
ruhafestő R. T.

Széchenyi-u. 42. sz. Telefon 323.

Hatvan-utca 11. sz. Telefon 578.

Csapó-utca 30. sz. Telefon 668.

Piac-utca 22. (Glück Edénél.)



Hölgyeknek nagyon fontos!

az új hygien, kebelformázó

„LADA”

14 világszabadalom által védve.

„LADA” egy új igen célszerű szab. találmány segítségével egyidejűleg tartja, emeli és formálja a kebelt. Kicsiny elége ki nem fejlődött kebelt teljes érvényre emel és a petyhüdt kebelnek ismét természetes formát ad. Fejlődésben lévő ifjú hölgyeknek nélkülözhetetlen. Új III. modellünk a nagy erős kebelt kicsinyíti, a nélkül, hogy szorítaná vagy bepréselné. A „LADA” huzamosabb időn át való viselése által a kebel megtartja természetes szilárd alakját. „LADA” a világpiac leg-tökéletesebb kebelformálója amit bizonyít, hogy minden rendű és rangú hölgyek által előszeretettel viseltetik, nagy előnye, hogy egy fogással teljesen a termethez formálható. Orvosi szaktekintélyek által ajánlva. Az elismerő levelek ezrei tanuskodnak a „LADA” kiválóságá mellett.

Ára 6.50 koronától — feljebb.

Kapható fűző és fehérnemű kereskedésekben, és a gyárosoknál
POHL & MATHIAS, Wien, II./182 Neue Valeriestrasse 6. B.

Szíveskedjék ingyen prospektust és brosurát kérni.



Modern vízvezeték berendezési és csatornázási vállalat

Iroda **Piacz-utca 52.** (a megyeháza mellett.)

Tul. Sztudinka Olivér.

A Debreczeni Háztulajdonosok Egyesületének szerződött vállalkozója.

Elvállal minden e szakmába vágó munkákat legjutányosabb árban. — Költségvetéssel díjtalanul szolgál. — Személyes tárgyalásokra, meghívásra készséggel áll rendelkezésre.

Ezen vállalat össze nem tévesztendő hasonló nevű céggel.

A törvényesen védett „Sempronia“

Antinicotin-Szivarka hüvelyek

„Ideal“ „Reform“ „Kossuth“ „A délibáb tündérje“

a legjobbak a világon!

Kiváló ajánlat. Aki 12 ezret ezen eszmény finomságú szivarkahüvelyekből K. 30 értékben vásárol, az kap egy igen szép, értékes **Sempronia-zsebórát gratis.** Mindegyik 100 db. hüvelyt tartalmazó dobozban azonkívül egy gratis-szelvény van. 60 ilyen gratis szelvény szintén 1 Sempronia-zsebóra átvételére fel jogosít.

Mindenhol kaphatók, hol nem, tessék a „Sempronia“ gyárhoz Sopronban fordulni. Az átküldés utánvét mellett történet és pedig franko-franco.

Hirdetmény.

A református egyháznak a Hatvan-u. és Egyháztér szegletén levő telkeken épülő bérházban a földszinten raktárral és pincehelyiségekkel ellátandó boltok, továbbá egy a földszinten, mint az első, második- és harmadik emeleten fürdőszobával, mellékkelhelyiségekkel ellátott modern lakosztályok lesznek, melyeknek bérletére a bérház építő bizottság az eddig is megnyilatkozott nagy érdeklődés folytán már most alkalmat szolgáltat.

A tervrajzok az egyház hivatalában **Hódy Béla** levéltárnoknál, az építési irodában **Tóth Istvánnál** és **Márton Imre** ügyvédnél vannak letéve, ahol az érdeklődő közönség a hivatalos órák alatt tájékoztatást nyer a boltok méreteiről és tartozékairól, a lakosztályokról és mellékkelhelyiségekről, továbbá az előirányzott bérösszegekről. Az ajánlatok a bérösszeg 10%-ának bánompénzül letételével nevezett urakhoz adhatók be, kik azokat határozás végett a bérház építő bizottságához terjesztik.

A lakosztályok 1912. évi november 1-től adnak bérbe; a boltok pedig 1912. évi augusztus 1-től, ez utóbbiak úgy, hogyha augusztus 1-ig az állványok elbonthatók nem lennének, ezek elbontásáig legkésőbb november 1-ig a bérösszegeből 20% engedmény adatik.

A bérház építő bizottság 1912. évi január hó 10-én tartott üléséből.

Dicsőfi József.

lelkészelnők.

Uj üzlet. Uj üzlet.

Szíves tudomására hozom a nagyérdemű vevőknek, hogy **Hatvan-utca 64. alatt**

szén-, mész-, cementtégla- és tüzifa üzletet

nyitottam, ahol megrendelések telefonon is gyorsan és pontosan eszközölköttek.

Tisztelettel

Grünfeld Leopold

Telefon 982 szám.

Tiszta agyagból készült szép és

cserép, fali téglák

és legszebb

nyersfalazati téglák

csak a

Karczagi agyagiparnál

Karczagon szerkezhető be.

A Püspökladányi Takarékpénztár r.-t.

1912. február 11-én délután 3 órakor tartja az intézet helyiségében (Eötvös-féle ház)

III. évi rendes közgyűlését, melyre a részvényesek, hivatkozással az alapszabályok 17. §-ára tisztelettel meghívotnak.

TÁRGYSOROZAT:

1. Az 1911. évi üzletforgalomról szóló igazgatósági és felügyelő-bizottsági jelentés.
2. Határozathozatal az igazgatóságnak az 1911. évi zárszámadás beterjesztése és ennek kapcsán a mérleg jóváhagyása, az osztalék megállapítása, az igazgatóság és felügyelő-bizottságnak jegyzőkönyvileg leendő felmentése tárgyában tett javaslatok fölött.
3. Az igazgatóság lemondásának tudomásul vétele, új igazgatóság választása.
4. Alapszabály módosítás.
5. Esetleges indítványok.

Püspökladány, 1912. január 22.

Az igazgatóság.

Az alapszabályok 17. § értelmében szavazati joggal csak azon részvényes bír, kinek részvényei a közgyűlés napját megelőző naptári év végéig az ő nevére átíratk és a ki részvényét a hozzátartozó még le nem járt szelvényekkel együtt legkésőbb 3 nappal a közgyűlés előtt a társaság pénztáránál, Debreczenben az Általános Forgalmi Banknál, Szolnokon a Kereskedelmi Bank és Takarékpénztárnál, Nagyváradon a Leszámloló és Jelzálogbanknál vagy Budapesten a Pesti Magyar Kereskedelmi Banknál leteszi.

A mérleg az intézet helyiségében közszemlére kitétetett.

Provisiós képviselők

petrol. fémerősségű lámpák

községek, gyárak, templomok stb. részére való eladására kerestetnek. Ajánlat W. T. 9561. jelige alatt **Rudolf Mosse Wien, 1.** intézendők.

Kavics-homokbánya az év minden szakában üzemben. Gőzüzemű berendezés. Mindenféle vasbeton és betonmunkához kiválóan alkalmas **Szamos-folyam kavics.** Vasúti állomás Szatmár-Udvari. Rendelvények bármikor és bármily menniségben a legrövidebb idő alatt elintéztetnek.

Megrendelés: **Bikfalvy Albert**

tulajdonoshoz címzendők: Berend, pos a és táviró állomás Szatmár-Udvari. Vagy:

Beer Sámuel, Szatmár-Németi

Bányai-ut 17. szám. Telefon: szám 264.

Gyógyítható-e a tüdőbaj?

Ez a rendkívül fontos kérdés mindenkit foglalkoztat, akit asztma, tüdő- és gégető tuberkulózis, tüdőosuoshurut, tüdővész, makacs köhögés, elnyálkásodás vagy állandó rekedtség gyötör s eddig nem talál orvoslást. Minden ilyenféle beteg kap tőlünk teljesen ingyen egy könyvet képekkel Guttman dr. orvostól a Finlen-gyógyintézet főorvosától a következő tárgyról: **Gyógyítható-e a tüdőbaj?** A könyv egy próbacsomagot kitűnő dietetikus teákból. Ezeket magasztalják, akik eddig használták Gyakorlott orvosok ezt a teát mint kitűnő dietetikumot **tüdő-tuberkulózis (tüdővész), asztma, krónikus gége- és gégefőhurut** ellen rendelték és magasztalták. A tea nem titkos szer, **Lieber-féle növényekből** készül, a melyeket császari rendeletre szabad forgalomba bocsátottak. Ára olyan olcsó, hogy a legszegényebbek is használhatják. Hogy minden betegnek minden rizikó nélkül alkalmat adjunk a tea kipróbálására s hogy a betegség felől mindenkit főlvilágosítsunk, elhatároztuk, hogy minden betegnek megküldjük a **Gyógyítható-e a tüdőbaj?** című német nyelvű egy próbacsomag teával teljesen ingyen és bérmentesen. Tessék levelezőlapot írni **Puhlmann & Co** címre, Berlin, 902. Müggelstrasse 25.



két da

A Hatvan közel van a fő féle faraktár b Az új szabály helyére piac j belül ki lesz telen nagy ért

Szécheny alatt van e há ter kereskedel

A rajta l

kást foglalja r

Három s

veranda, kony

három darab t

tehen részére,

nyári fürdőház

karban levő s

kitűnő vízű s

sziva tyuval fe

nak Bíró Káro

és neje.

Nyersol



kitűnik egysz és bizto

m le és le

Ma



z ország

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.



Itt volna ismét
egy kitérő vétel
Óriási nagy telek!
648 négyszögöl
100 méter
hosszu utcával
fronttal.
Két család is
megveheti
Kétfele mérve
két darabban is eladó!

A Hatvan-utcai kis állomással szemben. Villamos vasuti közlekedés. Végtelen közel van a főreáliskolához. A Steinberger féle faraktár baloldalával éppen szemben. Az új szabályozási terv szerint a faraktár helyére piac jön, a vasut pedig 3 éven belül ki lesz telepítve onnan és akkor végtelen nagy értéke lesz e helynek.

Széchenyikert Sesztina-utca 8 szám alatt van e ház, közvetlen mellette a Tuster kereskedelmi iskolai tanár ur háza.

A rajta levő épület a következő lakást foglalja magában:

Három szép nagy szoba, üvegezett veranda, konyha, spájz, nagy pincze, istálló, három darab tehénre, nyitott szin 8 darab tehén részére, faskamara, sertésól, fászin, nyári fürdőház stb. Van továbbá kitérő karban levő termő szőlő, gyümölcsös ésr kitérő vizű szivattyus kut, szívó-nyomó sziva tyuval felszerelve. Tulajdonosa e háznak Biró Károly vasuti pályafelügyelő és neje.

Városok, falvak és tanyák

Népe!

Megérkezett végre a csodás hatású

BOROLIN

Ébredjünk tudatára annak, hogy ott
Nincs többé

reuma
köhögés
csusz
asztma
kőszvény
mellifájás
fejfájás
islász
fogfájás
hajhullás
hátfájás
aranyér
és semminemű fertőzés.

Ahol **BOROLIN**-házi szer, **BOROLIN** cukorkát és **BOROLIN**-szappant használnak

Mindenki a ki a **BOROLIN** a használati utasításhoz hiven használja, nem ismeri az oldalnyílást, szaggatást, fej-, láb- és kézfájást. Ára a **BOROLINNAK** használati utasítással üvegenként 80 fillér, próbaüvegenként 25 fillér.

A köhögés és rekedtség ellen ajánlható **BOROLIN**-cukorkának az ára csomagonként 40 fillér.

A szépitő és fiatalító ideális **BOROLIN**-szappannak az ára darabonként 30 és 80 fillér.

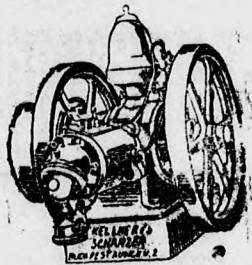
Ezek a cikkek az ország minden jobb gyógyszer-tárában és drogeriáiban kaphatók. ::

A Dr. Borovszky-féle BOROLIN-GYÁR Központi főraktára: Budapest, II., Margit-rakpart 45. szám.

Nyersolaj-motor. Világhírűek

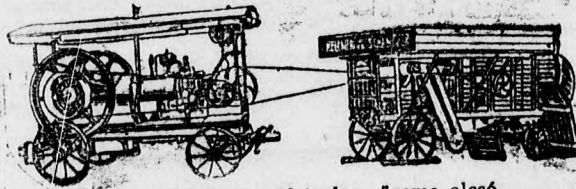
Magánjáró-motoraink

Gőz- és motorcséplőkészletek.



Kitűnik egyszerű kezelés, olcsó és biztos üzem által.

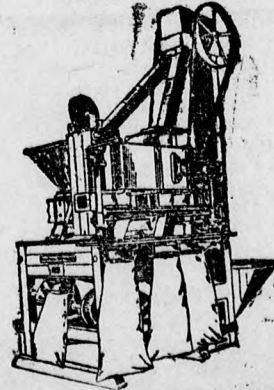
mert a
legjobb
és
legegyszerűbbek



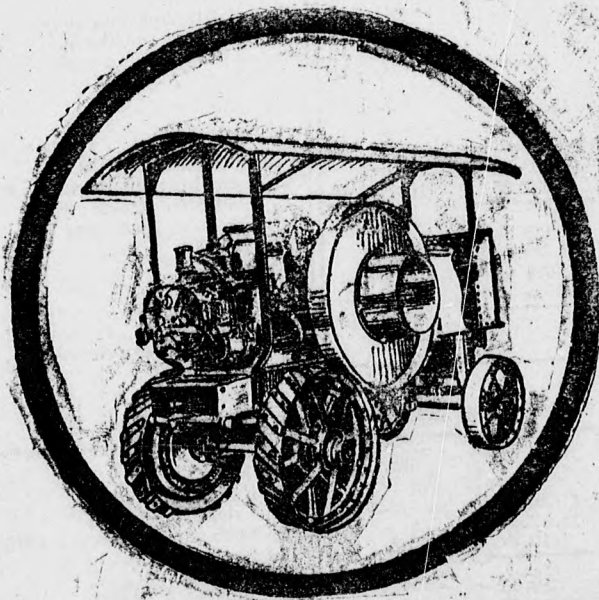
Elsőrendű gyártmány, üzemeltetése olcsó, kezelése egyszerű.

mert a
legolcsóbbak
és
üzemük biztos

Szabadalmazott Malomjártat



igen célszerűek, mert a malomjártattal együtt van sikszita szerkesztve. Kevés helyet foglal el, alkalmas finom lisztre és darálásra



Mielőtt gépet vesz, nézze meg
gépkiállításunkat
KELLNER ÉS SCHANZER

Budapest, V., Kálmán-utca 14.

Megbízható ügynököket keresünk.



z országutakon magát vontatja és igen jól tör.
Kitűnő gyártmány.

Csomagolt Vasaló szén
darabos és apró lászén, tűzifa aprítva és ol-
számra. Valódi porosz kőszén és kovác kőszén
legolcsóbb árban házhoz szállítva kapható

Jakobovits Testvérek

Hatvan-u. 9. — Telefon 280.

:: Waggon vételnél kedvezményes ár. ::

Költőszervezet

K 45.—, bármely tyuknál jobban költ. In-
gyen próbára. **G. Mücke Pottendorf 80.**
sz. Bécs mellett.

Eladó földek.

A csizmadia társulat tulajdonát képező
háztani földek, ugymint az **Óndódon 21**
katasztrális hold tanyai épülettel és a
Szepesen 17 katasztrális hold jó termő-
föld eladó.

Értekezhetni lehet Rákóczy-utca 39 sz.
alatt **Szabó József** társulati elnöknel.

Pályázat könyvelői és gyakornoki állásra. Mérlegképes könyvelőt

keresünk mielőbbi belépésre évi 2400 korona fizetéssel. Szövetkezeti ügyek-
ben jártas egyének előnyben részesülnek. Ugyancsak keresünk egy felső-
kereskedelmi iskolát végzett

gyakornokot.

Eddigi működést feltüntető okmányokkal felszerelt ajánlatok **1. hó**
30-ig az Igazgatósághoz nyújtandók be.

Debreczen, 1912. január 18.

Debreczeni Takarékszövetkezet.

Simonffy- utca 55.	Ruhafestő.	Széchenyi- utca 6.
GÖZMOSÓ.	Wacha Róbert Debreczen. Telefon 840. Telefon 840. Vidéki megkeresések és megbízások a főüzletbe: Simonffy-u. 55. sz. intézendők.	Ágytoll- tisztító.
Varga- utca 35.	Vegyri-tisztító.	Vorbóczy- utca 14.

MEGHÍVÁS.

A Polgári Takaré- és Segélyszövetkezet Debreczenben XV. évi rendes közgyűlését

1912. évi február hó 18-án délelőtt 11 órakor saját hivatali helyiségében Piac-utca 73. tartja meg, melyre a szövetkezet tagjai tisztelettel meghívotnak.

Tárgysorozat:

- Közgyűlési jegyzőkönyv hitel-sítő 3 tag választása.
- Igazgatósági jelentés a múlt üzletév eredményéről.
- Az 1911. évi mérleg és zárszámadások előterjesztése.
- A felügyelő-bizottság jelentése, az igazgatóság, felügyelő-bizottság részére adandó felmentvény feletti határozathozatal.
- Három igazgatósági tag választása.
- 5 felszámoló bizottsági tag választása.
- Esetleges indítványok, melyek a közgyűlés előtt 8 nappal az igazgatóságnál írásban beadandók.
Debreczen, 1912. január 24 én.

Rásó Gyula,
kir. tanácsos, elnök.

Dr. Freund Jenő,
jogtanácsos-jegyző.

Kivonat az alapszabályokból: 24. §. A közgyűlésen egytől öt üzletrésszel bíró tag egy szavazattal, hattól 10 üzletrésszel bíró tag 2 szavazattal, tíz üzletrésszel többel bíró tag minden további tíz üzletrész után ismét egy-egy szavazati joggal bír, ugy azonban, hogy saját betétei után tíz szavazatnál többet egy tag sem érvényesíthet. A szavazati érvényességéhez a szavazati lap felmutatása szükséges. Szavazati jogát mindenki személyesen vagy írásbeli meghatalmazással ellátott tag által gyakorolhatja, azonban a saját szavazatán kívül 10 szavazatnál többet meghatalmazás alapján senki sem gyakorolhat. A meghatalmazás a közgyűlés megnyitása előtt az elnöknek nyújtandó be. Nő csak férje, vagy oly férfi meghatalmazottja által, ki a szövetkezetnek tagja, továbbá jogi személy a képviselőre jogosult közeg által gyakorolhatja szavazati jogát. Szavazati, valamint cselekvő és szenvedő választási jogukat csak azon tagok gyakorolhatják, kik 1912. évi február 17-én d. u. 5 óráig igazolványukat a szövetkezet helyiségében átveszik és a közgyűlésen személyazonosságukat igazolják. A közgyűlés helyén vagy idejében igazolvány nélkül szavazólapok nem adnak ki.

VAGYON.

		Mérleg.		TEHER.	
Pénztár	11289	34	Törzsbetétek:		
Kölcsönök	1658541	30	Üzletrészes törzsbetét	62890.10	
Felszerelés	3480	18	XI. évi törzsbetét	206845.60	
Értékpapírok	253	50	XII. " " "	136905.—	
Ingatlanok	5209	18	XIII. " " "	145871.20	
Letét:			XIV. " " "	176309.20	
Központi kötelek üzletrész	15000.—		XV. " " "	124764.60	
Cheque számlán	126.—		XVI. " " "	3850.80	857436 50
Telefon interurban	50.—		Tartalékalap		13196 01
Osztók-Magyar banknál	263.38		Kötelek központ követelése		744070 —
Postatakarékpénztárnál	932.05	16371 43	Átmeneti tételek:		
Átmeneti tételek:			XI. évi törzsbetét	21622.23	
Előre fizetett házbér	183.33		XII. " " "	10241.26	
Értékpapír kamat	750.—		XIII. " " "	6759.39	
Előre fizetett visszleszámitolási kamat	7874.03		XIV. " " "	3077.97	
Hátralékos kölcsön kamat	20925.15	29732 51	XVI. " " "	1134.20	42835 05
Többeknél		1956 97	Többeknél		19781 69
			Folyó évi tiszta nyereség		49515 16
					1726834 41
					1726834 41

VESZTESÉG.

		Az 1911. év üzleti eredménye		NYERESÉG.	
Tartalékalap kamatai		628	40	Kamatok:	
Fizetések és díjak:				Kölcsön kamatok	109279.18
Igazgatóság fizetése	11320.—			Értékpapír kamat	754.—
Tiszti és szolgáló fizetések	15572.50			Értékpapír árfolyam különbözet	534.63
Napibiztosítási díjak	1810.—	28702	50	Illetékek:	
Költségek:				Kezelési illeték	17783.95
Üzleti költségek	5850.90			Mulasztási illeték	4288.58
Intézeti lakbér	2016.66			Díjak:	
Tisztviselők lakbére	4787.50			Beiratási díj	2768 40
Adó	5615.40			Ingatlan jövedelem	3786 24
Visszleszámitolási kamatok	39363.45	57633	91	Átmeneti tételek	1266 06
Leírások		3981	07		
Folyó évi tiszta nyereség		49515	16		
		140461	04		
					140461 04

Popovits Gyula,
cézgevezető.

Weszprémy Zoltán,
ny. főispán, alelnök.

Rásó Gyula,
kir. tan. elnök.

Dr. Weisz Bernát,
alelnök, ügyv. igazgató.

Bozóky János,
pénztárnok.

Koncz Lajos,

A FELÜGYELŐ BIZOTTSÁG:

Haranghy György,

Berzöly Vincze.

Nyomatott Hoffmann és Kronovitz könyvnyomdájában Piac-utca 49. a főpostával szemben.